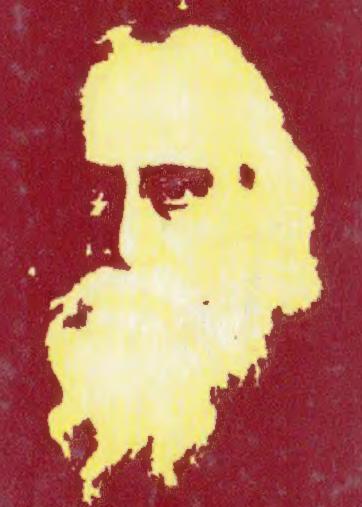


# কুরো আহান বিশ্রহাণ





ধনঞ্জয় রাজকুমার



ধনঞ্জয় রাজকুমার বিষ্ণুপ্রিয়া মণিপুরী সাহিত্যর আধুনিকতার জনকগ। তার কবিতাৎ রোমান্টিকতা, দুঃখ হাবি বানাহানর সাদে ঠইগ বুজিয়া গাব। বিষ্ণুপ্রিয়া মণিপুরী কবিতা যদি গারিগ পেয়া থার, উহান ধনঞ্জয়রকা। মনহান, উহানৌ, উহানৌ তারকা।

> সমর্বাজৎ সিংহ সম্পাদক, ত্রিপুরা চে।

খানি বাছা (হপনর বাবু ধনজ্জয় রাজকুমাররে)

মুঙর অলিপুতাৎ তি হিচেছিলে বিরনর বীজ ফৌদক অছে ঔতার কাপক তাপুৎ বুজিয়া, কার্তিকর লপুক ফারি দিয়া আহিতারা চতুর্দশী জোনাক মাহি। ডেউটির মিঙালে চিনে পাররতা, তোর মাঙ্কছে হপনহান ? ... ধনঞ্জয় আর ডিল নাকরি। মালঠেপে কা খৌরাঙল বাসাছে তোর ইমার আতহানাত; তাপ করা গুয়াচাবা ব্রেয়া কুমেই চা। মেয়েক ডালল প্রেমে হুমা।

(অংশ আহান)

শ্বতি কুমার সিংহ গলকার।

ধনপ্তর রাজকুমার আমার সাহিত্যৎ ডাঙর গোলা আহান— তার আবিজ্ঞাবর লগে লগে পুরানা কবির খানি ধারণা... ঠারর বিন্যাস হাবি বাহিয়া গেলগা। হুদ্দা এপেই হৌপেই বাঁপ আকেইগর অঙ্কিত্ব বাদে। ভারে বেরেয়া প্রতিষ্ঠান আহানর জরম

> निश्वाकित निश्व सासि ।





# ক্রে আহান রবীন্দ্রনাথ

নিৰ্বাচিত রবীন্দ্ৰ-কৰিতা কতহানর বিষ্ণুপ্রিয়া মণিপুরী অমুবাদ

# অনুবাদ ধনঞ্জয় রাজকুমার

পৌরি

(মণিপুরী তথ্য ও গবেষণা কেন্দ্র) তিলকপুর, উপজেলা- কমলগঞ্জ জেলা - মৌলভীবাজার ।

#### KURAU AHAN RABINDRANATH

TRANSLATION OF TAGORE POEMS

IN BISHNUPRIYA MANIPURI BY DHANANJAY RAJKUMAR

इ 80 ज़िली

প্রকাশকাল ঃ রাসপূর্ণিমা, ১৬ অগ্রহায়ণ, ১৪০৮ বাংলা
৩০ নভেম্বর, ২০০১ইং
প্রকাশক ঃ পৌরি
তিলকপুর, উপজেলা- কমলগঞ্জ
জেলা- মৌলভীবাজার, বাংলাদেশ।

মুদ্রক ঃ মুদ্রণবিদ কম্পিউটার্স
কলেজ রোড, শ্রীমঙ্গল।
প্রচ্ছদ ঃ অবিনাশ আচার্য

দাম ঃ বাংলাদেশ ঃ ৪০ টাকা

বাংলাদেশর বিষ্ণুপ্রিয়া মণিপুরী সমাজর বিশিষ্ট সমাজসেবী শ্রী পল্লাসেন সিংহ নির্বাহী প্রকৌশলী, সিলেট পৌরসভা গিরকর আডে—



# সূচীপত্ৰ

নিরুদ্দেশ যাত্রা	-	8
অভিসার	-	22
আবির্ভাব	_	20
অনাবশ্যক	-	20
বৈষ্ণব কবিতা	_	26
কর্ণকুন্তী সংবাদ	-	36
্লেখ <b>ন</b>	-	20
পয়লাকার শোকহান	-	২৬
বাশিগ	-	২৭
রথযাত্রা	-	26
মি কবি তানুর দলে	-	28
মি	-	<b>৩</b> 8
যক্ষ	-	96
তর আরাক যুগ আহানর মারুপগ		৩৭
মাম গোধূলি লগ্নং	-	ত্য
আণ	-	96
খ্যান	-	40
<b>भू</b> कि	_	৩৯
, আত্মতাণ	_	কত
মধুময় পৃথিবীর ধূলি	-	80
রূপনারানর পারে		80
পয়লা দিনর বেলিহানে		83
সংসারর প্রান্ত বাতায়নে	_	85

83

এলা -

### ধনঞ্জয় রাজকুমারর আর আর লেরিক -

রুবাইয়ৎ-ই-ওমর খৈয়াম
ভিগল আতহানল মোরে
মিকুপর চেরি ফুল
হুপনর বাবুয়ানি
কিমে অয়া আছৎ ইকাইতাপি
লক্ষ্মী গিথানক (নাটক)
ভিক্ষা দেনে এরে আহিগিতৌ

রবীন্দ্রকবিতার ঐশ্বর্য অনুবাদে থনা সম্বন নাগই প্রহানে রবীন্দ্রনাথে কবি তার মূল ভাব প্রহানের অনুবাদ করানির কথা মাত্রেছিলতা ববীন্দ্রনাথে নিজর বচনা অনুবাদব ক্ষেত্রথ প্রহান করেছে আরাক অনুবাদক আগইতে আক্ষরিক অনুবাদ হৈ করে পারের কারণ তারাং স্বাধীনতার সুযোগ নেই অনুবাদ করতেগ মূলর লগে অব বিচ্ছেদ প্রহান স্বয়ং অনুবাদকরে দুঃখ দের। রবীন্দ্ররচনার লগে পরিচয় আছে পাঠকবাং রবীন্দ্রবচনার যে কোন অনুবাদ গ্রহণযোগ্য নাইতই কবিতা আহানর মূল ভাব প্রহান, কবিতাহানর মা আছে য়ার্থি প্রহান, কবিতার সার্থণ প্রহান বা লক্ষাধ কবিতাহান নাগাই লক্ষ ক্ষ ফিল সঙ্গীত অথবা ভালাহীনতা সঙ্গীতহীনতা হাবিতাল যে অনির্বচনীয়তা আহানর সৃষ্টি অর প্রহানরে কবিতাহান বুলিয়ারতা প্র অনির্বচনীয়তা প্রহান কবিতার অনুবাদে নাথায়ে শব্দ আগর পরিবর্তন করতেগা ভারান্তর অপুবাদ করিতে প্রশ্বাদহানাৎ হেহানি পেয়ার প্রহানিক পাঠকর তিহান নাগিনেছি, নায়্যাহান অনুবাদ কবিতা অনুবাদ লাকরতে পাঠকে মূল ভাষার কবিতার লগে পরিচিত আনাব উপায়হান অনুবাদ কবিতা অনুবাদ লাকরতে পাঠকে মূল ভাষার কবিতার লগে পরিচিত আনাব উপায়হান অনুবাদ কবিতা অনুবাদ লাকরতে পাঠকে মূল ভাষার কবিতার লগে পরিচিত নাগাই পাথতে অত্ত্রির কাংগহান কম অর অনুবাদ পাকরতে অনুবাদকর্ম প্রহানর নুয়া সৃষ্টিকর্মণ পরিগত করতারা প্র অনুবাদ প্রতির কাংগহান কম অর অনুবাদ কর্মিত অনুবাদকর্ম প্রহানর নুয়া সৃষ্টিকর্মণ পরিগত করতারা প্র অনুবাদ প্রতির বিধ্যসাহিতাং বিখ্যাত অয়া আছে

আমার সাহিত্য পাঠকতে রবীন্দরচনার রস আস্থাদন করতারাতা তানুরে রবীন্দ্রনাধর ভাষাপ্তরদ হারৌ করানি এহান অসম্ভব য়ারিহান । এহান হাবপেয়া অন্যান্য কবিতা অনুবাদ করলেউ রবীপ্রকবিতার অনুবাদ নাকরতো বুলিয়া দেশকরেছিলু । বরাক উপত্যকা বছসাহিত্য ও সংস্কৃতি সম্মেলনর সাধারণ সম্পাদক শ্রীনীতীল ভট্টাচার্য গিরকে তানুর প্রতিষ্ঠান ঔহানর বারাদেশত পৃষ্ঠাসংখ্যা নির্দিষ্ট করিয়া বিষ্ণুপ্রিয়া মাণপুরী ভাষাৎ রবীন্দ্রনাথর কবিতাখানি অনুবাদ করানির দায়িত্ব দিল তার কথা উহান না ইলয়া উপায়া নেয়ইল কবিতা অনুবাদ করতোগা মূল রবীন্দরচনার শ্রেখ্রের লগে তুলনা কবিয়া চেইতেগা অনুবাদর দীনতা বার অক্ষমতাই পারেছহান লেহে মোরে লাজ দেনা অকরণ ঔরাকা কেপকবল্প ববীন্দ্রনাথর ঐথ্ব ঔহান যথাসম্ভব যায় অনুবাদর চেষ্টা করানি ঔহানে হবা অইব কিছু কবি আগর কবিতাৎ ছল মিল শব্দ হাবিতা যথায়ের থনা সম্ভব নার আক্ষরারাদে করতেগা আরাক বারা আহানের কতি অর ।

একেই রবীলুনাথর ছক্ষ, শক্ষচয়ন বার সঙ্গীতর ঐশ্বর্য উহান ধনা, দিয়াম মনোযোগ দেনা অইল 
ওহানে মিলর বাবাদে খানি হেলা কর্নছি , ছাদি হাদিৎ শক্ষ বার ছক্ষ ধইতেবা মিলর দুর্বশতাহান 
বাকার করানিৎ বাধ্য অদ্বি কর্ণকুত্রী সংবাদ বার বৈষ্ণের করিতাৎ অন্তামিলর ওক্তত্ত্ব কম , উহানে 
এরে দিয়োহান করিতাৎ অন্তামিল সম্পূর্ণ বর্জন কংলাং রবীন্দ্রনাথর সনেট জাতীয় রচনা দিয়হানির 
অন্তামিল মূল করিতার নিয়ম উহানল থাইল অন্যান্য করিতার মিল উত্তার ক্ষেত্রতৌ যেপেই সম্বধ 
আছে উপেই ববীন্দ্রনাথর মিল উহানি থাদিলাং যেপেই উহান নাইল উপেই নুয়া অন্তামিল দেন 
অইল মূল করিতার পদ্ধতি উহানল অন্যান্য করিতার অনুবাদে রবীন্দ্রনাথর মূল শব্দ সম্ভাব 
যথাসম্ভব থানিলু যে লিরি পিথানিয়ে আপত্তি করিয়া মাৎতাই ও শব্দ উতাউ অনুবাদ করানি অছিল 
তানুব কথা উহান হাই বুলিয়া য়াকবিয়াও আত্মপক্ষ সমর্থন করিয়া মাতিয়ারতা এ সুযোগ এহানাৎ 
রবীন্দ্রনাথর শব্দ ঐতারে আমার ভাষাৎ যৌকবানির চেটাহান অইলতা পাঠকে অনুবাদ এতা 
পাকবতে, মাবৃত্তি করতে, অভিনয় করতে রবীন্দ্রকবিতার শ্বৃতি হজাক অইলে অনুবাদকর কামহান 
সার্থক অইতাই বুলিয়া নিংকরিয়ার। রবীন্দ্রনাথর গদ্যক্রিতার ঐশ্বর্থৎ মূদ্ধ এয়া গদ্য ক্রিভাধানি

থদিলাং হাবি রবীন্দ্র কবিতা আকপেই থাক বুলিয়া *ভানুসিংহের পদাবলী*র অনুবাদ ঔহানি এপেই থাইল

অনুবাদর কাম লয়নির পিছেদে বিশ্বভারতী কর্তৃপক্ষরাং অনুমতি প্রার্থনা করতেগা অনুমতি নাপেইলাং অথচ অন্যান্য ভাষাৎ অনুবাদ প্রকাশর অনুমতি দেনাৎ আপত্তি নাকরেছি শ্রীনীতীশ ভট্টাচার্য নিরেক নিজে বরাক উপতাকা বঙ্গ সাহিতা ও সংস্কৃতি সম্মেলনর পক্ষৎত উনা অছিলগা গৌহাটি বিশ্ববিদ্যালয়র অধ্যাপক বার গবেষক ড, উষারপ্তম ভট্টাচার্য বার অন্যান্য গিরিণিথানিয়ে উল অয়া অনুমতি বিসারতেগা অনুমতি দেনা নাকরলা অজ্ঞাত কারণ আহান থায়া। এসাদে বাধা পেয়া *ব্রাক উপতাকা বন্ধ সাহিত্য ও সংস্কৃতি সম্মেলন*র পক্ষৎত লেরিক এহান প্রকাশ করানি সম্ভব নাইল প্রবাকা লেপকরলাতা ভারতে কপিরাইটর মিয়াদ শহইলে এহান নিকালতাই বাংলাদেশর বাবু পদ্মাসেন সিংহ (নির্বাহী প্রকৌশলী, সিলেট পৌরসভা) বার 'পৌরি' সংস্থার সাধারণ সম্পাদক সুশীল কুমার সিংহই এহান প্রকাশ করানির আগ্রহ দেহ্যানিয়ে লেরিক এহানর প্রকাশ সম্ভব অইলতা , তানুরাং কৃতজ্ঞতা প্রকাশ করিয়া তানুরে লেইকরানি না মনাউরি । তানু নিজর ভাষা বার সমাজপ্রেমর সালেদে করেছিতা। মোরাংত কৃতজ্ঞতা পানারকা নাগই, অনুবাদর কাম এহান করতেগা শ্রীমান জ্যোতির্ময় সিংহ বার কল্যাণীয়া মণিদীপার লগে আলোচনা করলু বার পাকরিয়া স্থনুয়েইলু। তানু মোরে সাহস দিলা খ্রীনীতীশ ভট্টাচার্যই না থৌকরলে কামহান লই নাইলইছ ভ উষারপ্তান ভট্টাচার্য গিরকে মোরকা হিনপা দিল। কবি পার্থ বসুরে হনুয়েয়া ভারাংত উৎসাহ ড অশোক সিনহা় কবি সমর্জিৎ সিংহ্ অভিনেতা নিশিকান্ত সিংহ্ ড দেবেন্দ্র কুমার সিংহ (প্রিনভিউ) বার বিষ্ণুপ্রিয়া মণিপুরী সমাজরকা ঠইণ কাৎকরেছে আমেরিকা প্রবাসী শ্রীষান উত্তম কুমার সিংহ, বাংলাদেশর লেখক ড. স্ফিউদ্দিন আহ্মদ, অধ্যাপক নৃপেন্দ্রলাল দাশ, শ্রীসুরেন্দ্র কুমার সিংহ, শ্রীকৃষ্ণকুমার সিংহ, কবি গুভাশিস সিংহ সমীর, জিতেন্দ্র কুমার সিংহ, নিত্য কুমার সিংহগাছির উৎসাহ পেয়া খানি মানি ইকরানির সাহস পাউরিতা মুদ্রণ বার প্রুক্ত চানার দায়িত্ব শ্রীমান সুশীল কুমার সিংহই লনাই মি নিশিন্ত অন্তু। শ্রীমান সুশীলর সাহিতা বার শিল্পরুচির মানহান নিয়াম উচ ঔতাউ লেরিক এহানর হাবি ক্রটি অনুবাদকরতা বুলিয়া হারপানি

লেরিক এহানর আকারহান নিয়াম ডাঙর নাক বুলিয়া অনুবাদ করেছি কবিতাহানি ছাপা করতেগা কালানুক্রমিকতা অনুসরণ করানি নাইল

–ধনঞ্জয় রাজকুমার

#### নিরুদ্দেশ যাত্রা

কতিতে দূরেয়ে নিতেইগা মোরে হে সুন্দরী ?
মাত কোন পারে থেংকরতেই হুনার তরী
আংকরলে মি তোরে বিদেশিনী
আইোরি ভিতে, মধুর হাসিনী
হার নাপাউরি কিহান তোরতা আছেতা মনে।
দেহাউরি ইমে আহিণি তুলিয়া
অকুল সিন্ধু আহে আকুলিয়া,
কতি পশ্চিমে বুরের তপন গগন কোণে
কিতা অউপেই, সালছি কিতার অস্বেষণে ?।
মাততা তি মোরে আংকরিং মি অপ্রিচিতা—

মাততা তি মোরে আংকরিং মি অপবিচিতা— যেপেই লাগেছে সেন্দার পারে দিনর চিতা, ঝলকার পানি তরল অনল, গলিয়া পড়ের অমর তল দিকবধু পারা পানিয়ে তিপ্তেছে আহিছগিদে, উপেই গরগ আছেতা পালয়া তউ লউদের সাগর লালয়া মেযে চুমা দের অন্তগিবির খয়া তলেদে ? কথা না মাতিয়া আহুরিতা চেয়া মেইপঙেদে য়

হ হ করে করে বেলার পানিয়ে নিংসা বৌ।

অন্ধ আবেগে উচ্ছাসে পানি দেরতা লৌ

সংশয়ময় পানি পাঢ় নীল

পার কুংগদে মাতানিতে চিল

অসীম কাদানি জগৎ পাহেছে নিক্করিয়া।

উতার গজেদে নৌগ হনার

সেন্দা মিগুল গজে আছে ভার

উগৎ বয়া তি ইম্পানি অয়া আহরি কিয়া।

মিতে না ব্ঝুবি এ বিলাসে তিতে বাহুরি কিয়া।

পয়লা যেদিন ডাকলে 'কুংগ লগে আ'রাই'— চেইলু আহিগি অউদিন নুরা বিয়ানে নাই। দেহাদিলে মুডে সাল আতে তোর পশ্চিমে বেদে অসীম সাগর চঞ্চল ভাল পানিৎ লরের আশার সালে। নৌগৎ কায়া করেছিলু আঙ— উপেই জনম নুয়া আছে পাঙ, আশার হপন কলের উপেই হুনার সাদে ? মেইথঙে চেয়া আহিলেতা তিতে কথা না মাতে !!

উতার পিছেদে উঠেছেতা মেঘ, উঠেছে রবি— সওছে সাগর, হাদিৎ বারউ শাস্ত ছবি। সময় দালর, পালরমা বৌ যারগা কুরাঙ এ হনার নৌ পশ্চিম কোণে বুরেরগা বেলি অস্তাচলে। এখুরুম মিতে করিঙ মে আঙ— স্থিপ্ন মরণ উপেই হে থাঙ, আছেতা শান্তি আহেথাঙ গুম তিমির তলে? আহিণি তুলিয়া আহিয়া কথাতে নাউ মাৎলে।

আধার্
রাতি এরে আহিতই পাথ মেলিয়া,
সেন্দা হাকর হনার মিঙাল গুরে বেলেয়া।
তোর দেহণর নুংশি বাহের
পানি রৌ কানে শিচিল আহের
বৌয়ে গারিগৎ আনেদের তোর চুলহে নাই।
বিকল হাদিগ বিবশ এ গারি
ঢাহিয়া অধীর তোরে মি মাডুরি
'কুরাং আছৎ শক্ষানে খানি কাদাৎ আই '
কথা নেই তোর, নাউ দেখতৌ মুকসি নাই ॥

(সোনার ভরী)

#### অভিসার

সন্যাসী উপগুঞ্জ-মথুরাপুরীর প্রাচীরর তলে আকদিন আছে সুগু নগরীর দীপ নিবেছে পবনে, দুয়ার গাটেছি পৌর ডবনে; রাতিকার তেরা হাওন হাকেদে গাঢ় মেঘে অবলুগু ॥ কার এ নৃপুরশিঞ্জিত জাঙ খাংডা পড়িল য়ার্মা 🗆 সন্যাসীবর খাওয়া জাগিল, হপন জড়িমা মিকুপে বাগিল ভাটছে দীপর মিঙাল লাগিল ক্ষমা হবা আহিগির মা । নগরীর নটী পথে অভিসারে যৌবন মদে মন্তা। গারিৎ ইনাফি নীলুয়া বরণ, রুনুঝুনু রৌ দের আভরণ, সন্যাসীগজে পড়তে চরণ খামছে বাসবদত্তা ॥ বর্তি দরিয়া দেখলতা তার কতি হবা দলা কান্তি-সৌম্য মুক্সি নুয়া শাতহান করুণা মিঙালে শাতছে নয়ান ওত্র নিরালে জোনাক মালয়া ঙালছে ন্নিগ্ধ শান্তি॥ মাৎল রমণী ললিত নারল আহিৎ বুজেয়া লজ্জা, ক্ষমা কর মোরে কুমার কিশোর, দয়া করিয়া তি গরে আই মোর এ মাটি এহান কঠিন কঠোর— নাছে নাই তোর শয্যা। সন্যাসী দিল করুণ বচন, 'অয়ি লাবণ্যপুঞ্জে, নাছেতা সময় এবাকাউ মোর যাউরিগা পথে যাগা ধনী তোর সময় যেদিন আহিতই নিজে বিতৌগা তোর কুঞ্জে। খাংতা ঝঞুা বিজুলির ভালে মেলল বিপুল আস্য নিককবলিতা কতি ডরপেয়া প্রলয়শঙ্খ বাজিলতা গেয়া হাকেদে বছু যোর ফাগি দিয়া করণ অউহাস্য ॥

বছর এবুজো লই নাছেনাই, আহেছে চৈত্র সন্ধ্যা শৌহান অছে উতলা আকুল পথর গাছেদে দরেছে মুকুল রাজার কাননে শাতছে বকুল পারুল রজনীগন্ধা। দূরেয়েদেৎত আহের প্রনে বাশির মদির মন্ত্র জনহীন পুরী, হাবি পুরবাসী মধুবনে ফুল উৎসবে আছি, শুন্য নগরী চেয়া ইমপানি আহের পূর্ণচন্দ্র ॥

নির্জন পথে জোনাক মিগুলে সন্মাসী আগ যারগা

মুরর গজেদে পারেঙে গাছর

বাবে বারে কুছ রউ কোকিলর

ইচুদিন পিছে আহেছেতাথাং অন্ডিসার রাতি তারকা ?

নগর লালয়া গেলগা দণ্ডী দুয়া প্রাচীরর কাদাদে , আয়া উবা অছে পরিখার পারে হেইনৌ বনে ছেয়ার আধারে কুংগ রমণী পড়িয়া আছেতা তার চরণর বাবাদে ?

নিদারূপ বাাধি বসভগুঠি বুজেছে তেইর অঙ্গ।
কঙালা গারিগ কালা নুয়ারাই
পরিখা দুয়াৎ দরিয়া প্রজাই
বেলাছি তেইরে নাপানির সালে বিষাক্ত অউ সঙ্গ।

সনুয়াসী বয়া আড়েষ্ট মূর তুলল নিজর উরেদে। পানি ভালে দিল হুকানা অধরে, মন্তু আহান দিল সল করে, লেপিয়া তেইরে ইঙ চন্দনে গারিগ দিলতা গুরেদে ॥

জঙ্রে মুকুল কৃজের কোকিল যামিনী জোছনামত্তা
'কুংগ আহিলে তিতে দয়াময়'
তেই মাৎলতা; সন্মাসীগই,—
'আজি বাতি এরে অছেতা সময়, আহেছু বাসবদত্তা!'

(कथा छ काहिंसी)

### আবির্ভাব

কইদিন অছে কোন ফাল্লনে আছিলু মি তোর ভরসাৎ আহিলে তি ঘন বরিষাৎ আজি উত্তাল ছন্দ তুমুলে আজি নুয়া ঘন মন্ত্র বিপুলে 🔏 মোর হদিগৎ যে এলা দিতেই তিলকর উহানাৎ— আজি গানি বুজা বরিষাৎ :

দূরেয়ে মিকুপ দেহেছিলু তোর হনার ইনাফি আবরণ
নুয়া চম্পক আভরণ।
কাদাৎ দেহেছু অভিনব করে
গাঢ়ুয়া নীলুয়া ইনাফিহানরে
চল চপলার চকিও চমকে করের চরণ বিচরণ—
কই চম্পক আভরণ ॥

দেখলু উদিন, মিকুপে মিকুপে শক্য়া গেলেগা বনতল, নঙিলতানাই ফুলদল হুনেছিলু পারা তাপ রিনিরিনি কাকালি বেড়েয়া রহা কিঞ্জিনী, পাছিলু পারা মি ছেয়া পথগদে নিংসার পরিমল সক্য়া গেলেগা বনতল।

আজি আহেছৎ ভূবন বুজিয়া গগন বুজেয়া সাল চুল,
থয়াৎ বেড়েয়া বনফুল।
থরেছৎ মোরে তি তোর ছেয়াল
সঘন সজল বিশাল মায়াল,
আকুল করিয়া শ্যাম উৎসবে হাদির সাগর উপকূল—
খয়াৎ বেড়েয়া বনফুল।

ফাল্লুনে মিতে ফুলবনে বয়া গিঠেছিলু যেতা ফুলহার উতা নার তোর উপহার যেপেই যারগা পিঠিয়েদে তোর স্তব এলাহানি ধ্বনিতহে অর, বাজানি নাজানে ঔ এলা-সুর এ হুরু বীণার হুরু তার— এতা নার তোর উপহার ॥ কিগইতে জানে ক্ষণিকা মূরতি সেচেয়া দিওই এ বরণ মাঙ্য়া চপল-দরশন। কিগইতে জানে দিতেইতা লাজ, তোর মাটিকর নাকরেছু সাজ, মিলন গরর দুয়ারে করেয়া পূজার অর্য্য বিরচন কি রূপল দিলে দরশন।

উহানে তি ক্ষমা কর ক্ষমা কর আয়োজন নেই পরমাদ, ক্ষমা কর হাবি অপরাধ ॥ পাতার গরেদে মিকুপর এরে বর্তি মিঙালে আই তাপ করে, এরে বেতসর বাশিৎ পড়ক তোর নয়নর পরসাদ -ক্ষমা কর হাবি অপরাধ ॥

নাহেছিলে তিতে নুয়া ফাল্লুনে আছিলু যেবাকা ভরসাৎ
আই আই ঘোর বরিষাৎ
আইনে হাকেদে শিলয়া ইনাফি
আইনে হপন যাকগানে হাবি
এ ঠই বুজেয়া যে এলা দিতেই তিলকর উহানাৎ
আজি পানি বুজা বরিষাৎ ॥

(ক্ষণিকা)

#### অনাবশ্যক

কাশর বনে শূন্য গাটর পারে আংকরেছু তেইরে আয়া মিতে,
'ইনাফিল গুরিয়া বর্তিগ কুংগ পথে আক্খুলিগ তিতে ?
থংমেইহান নেয়ছে মোর গরে,
দেউটি উগ এপেই খানি থরে।'
গোধূলির মা আহি দ্বগি কালা মিকুপ আহান মোর মেইথং চেয়া
মাতেছিলি, 'আইলু মাদান হানাৎ
দিতৌ মিতে মিগুল বাছ্যেয়া '
উবা অয়া চেইলু কাশর বনে,
থংমেইহান বাহিল অকারণে :

সেন্দা পরে হাবি আধার অইলে আংকরেছু তেইরে আয়া মিতে,
'তোর গরেদে হাবি মিগুলে দিয়া কারে দিতেই বর্তি এগ তিতে ?
থংমেইহান নেয়ছে মোর গরে,
দেউটি উগ এপেই খানি থরে।'
মোর মেইথঙ কালা আহিথম্ল মিকুপ আহান চেইলি পাহুরিয়া,
মাতলতা তেই, 'এ মোর দেউটি এগ
আকাশ প্রদীপ শূন্যে তুলে দিয়া।'
চাউরিতা মি শূন্য হাকর কোণে
বর্তি উগ লাগের অকারণে ॥

অমাবস্যা আধার নঙেই রাতি আংকরলু কাদাৎ ণিয়া মিতে,

'কার সালেদে সালছৎতানাইক বর্তি এগ দরিয়া তিতে ?

থংমেইহান নেয়ছে মোর গরে'

দেউটি উল এপেই খানি থরে

আধারহানাৎ দ্বিয় নয়ন কালা খানি আহান চেইলতানাই মোরে;

মাৎসতা তেই, 'আনেছু থংমেই

সাজাদেনাৎ দীপাবলী করে।'

চাউরিতা মি লিসিং দীপর লগে

বর্তি উগ লাগের অকারণে ॥

(८थंग्रा,

#### বৈষ্ণৰ কৰিতা

ইমে বৈকুণ্ঠর সালে বৈষ্ণবর এলা ! পূর্বরাগ, অনুরাগ, মান-অভিমান, অভিসাব, প্রেমলীলা বিরহ মিলন্ বৃন্দাবন এলা

এরে প্রণয় হপন শ্রাবণর রাতিয়েদে কালিন্দীর পারে চারিয় আহিল চানা কদম্বর মৃকে সম্ভ্রমে লাজেউ. এতা ইমে দৌগির! এ সঙ্গীত রুসধারা নার মিটানির দীন মর্ত্যবাসী এরে নরনারীগির বাতিহান লেহে বার নিক্কা দিনকার তপ্তা প্রেমতৃষা ! এ এলা কুমেইরমা তা শিচিল বার ভক্ত আছিতা নির্জনে: উবায়া দুয়াৎ আমি হাবি নরনারী পাতিয়া উৎসুক কান হুনে বেল্লে উতা মাতেক আহান- উতা দূরেয়ে হ্নিয়া কনাক বসম্ভ কালে কণ্ডালা ফাল্লনে অন্তর হার্ট অর- এ সূর হুনিয়া খাংতা দেহে বেলেয়ার দ্বিগুণ মধুর আমার পৃথিবীহান– মধুময় অ পড়ের আমার বনছেয়াৎ সালছে যে গাট আমার ভিটার কোণে যে কদম শাতা ববিষার দিনে– অউ প্রেমাতুর তানে আলয়া চেইতে যদি দেহুরি কাদাৎ বাঙ্গেদে ধরিয়া মোর আছেতা উবায়া ধরার সঞ্জিনী মোর হাদি কাৎকরিয়া মোর বেদে, মৌন বানা পালয়া হাদিৎ এ এলাৎ পেইলেতে তেই ভাষাহান মেইখঙে শাতর আয়া পূর্ণ প্রেমজ্যোতি তোর বার তার, হে ইতাউ, কিতা ক্ষতি ? হাইহান মাত এনে হে বৈষ্ণ্যব কবি কুরাং পাছিলে তিতে এরে প্রেমচ্ছবি. কারাং তি হিকেছিলে বিরহতাপিত এরে এলাহান। দেহিয়া নয়ান কার রাধিকার আহিপানি অছিলে নিংসিং ? বিজন বসম্ভরাতি মিলন শয্যাৎ

কুঙ্গই বাধেছে তোরে আতর বেড়াল নিজর হাদির তেই অগাধ সাগরে থছিলি করিয়া মগু। এতা প্রেম কথা— রাধিকার হাদিবাগা তীব্র ব্যাকুলতা হরণ করলে কার মেইথঙ, কার আহিগির। আজি তেই গিরিগ নাগই এরে এলার। তেইর নারী ঠয়ে পুল তেইর ভাষা এহানও করানি বঞ্চিত চিরদিন।

আমার এ কুটির বাগানে
শাতা ফুল, দৌয়র খয়াৎ দের আগৈ,
আগই প্রিয়ারে দের, নুঙেই নাপানি নেই
তারতাতে। এরে প্রেম এলা ডাল
গিঠিয়া এ নরনারী মিলন মেলাং
আগই দিতারা তারে, প্রিয়ারে আগই
দৌয়রে যেহান দেনা পারিয়ার উতা
প্রিয়ারে দিয়ার। প্রিয়রে দিয়ার যেতা
উহান দৌয়রে ২ আরতে কুরাং পানা!
দৌরে প্রিয় করিয়ার, প্রিয়রেহে দৌগ।

বৈষ্ণব কবির গিঠা প্রেমর খুৎতল সালছেতা দিন রাতি কতি ভার ভার বৈকৃষ্ঠর পথে হাদিগদে নরনারী ঔ ভ্ৰহ্ময় সুধাহানি কাড়াকাড়ি অয়া নিতারাগা নিজর প্রিয়র গরে খানি যেহানি পারেছি উতা, যুগ যুগান্তরে চিরদিন পৃথিবীৎ যুবক যুবতী নরনারী এসাদে চঞ্চল মতিগতি। দিয়পক্ষ তিলয়া অছিতা আত্মহারা অবোধ অজ্ঞান। সৌন্দর্যর দস্য তানু লুটানি মনাছি হাবি। এতা হাবি এলা এতা হাবি ছন্দ, ভাবে উচ্ছুসিত প্রীতি এতা হাবি মধুরতা দুয়ারর মুঙে বাহিয়া সালছে উহানে আহেছি হাবি, হাবিহানে কলরবে এরে সুধা ছতে। সমুদ্রবাহিনী অউ প্রেমর ধারাৎত সেনাপুল বুজে তানু নিতারাগা পারে

নাকরিয়া বিচার কিংতাউ নিজর গরেদে নিজর সালেদে। লাহলে ধরর লাল হে সাধু পণ্ডিত, লাহলে নুঙেই নার এ ধনর গিরি যেগ, অপার হারৌয়ে অসীম স্নেহল বয়া আছেতা আহিয়া

(সোনার তরী)

## কর্ণকুন্তী সংবাদ

- কর্ণ। পুণ্য জাহনীর পারে সন্ধ্যা সবিতার বন্দনাৎ আছু রত , কর্ণ নাঙ যেগ, অধিরথ সৃতপুত্র, রাধা গর্ভজাত মি উগহে - মাত মোরে তিতে কুংগ ইমা ।
- কুন্তী। বংস তোর জনমর প্রথম বিয়ানে
  পরিচয় করাদেছু তোরে বিশ্ব লগে,
  উগ মিতে হাবি লাজ আহেছু বেলেয়া
  মোর পরিচয় আজি তোরে দিঙ করে।
- কর্ণ। দেবী তোর নপ্তা আহিগির মিপ্তাল পড়িয়া গলিল হাদিগ মোর বেলির মিপ্তালে টেঙারা তুষার পারা। তোর নার এগ পূর্ব জনমেৎত আয়া কানেদে হমেয়া জাগাদের অপূর্ব বেদনা মাত মোরে কি রহস্যহানে বাদেছে জরম মোর তোর লগে হে অপরিচিতা
- কুন্তী। ধৈর্য ধর্
  মিকুপ আহান বংস দেব দিবাকর
  আগে যাকগা অস্তাচলে। সেন্দার তিমির
  আহক নিবিড় অয়া— মাতিং, হে বীর,
  কুন্তী মিতে
- কর্ণ। তিতে কুঞ্জী ! অর্জুন জননী !
- কুন্তী। অর্জুন জননী হাই, উহান বুলিয়া দ্বেষ নাকরিছ বংস ! আজিও দেহুরি অস্ত্র পরীক্ষার দিন হস্তিনা নগরে হাতে হাতে হমাছিলে তরুণ কুমার

রঙ্গস্থলে, নক্ষত্র য়েকছে পূর্বাশার বারাণদে নুয়া ঙাল অরুণর সাদে। যুখালর পিঠিয়েদে আছিলা নারীণি উতার হাদিৎ বাক্যহীনা কুঙ্গ অভাগিনী অতৃপ্ত মেহ কুধার লিসিং নাগিনী বুজেয়া জর্জর বুকে, কার আহি থমে তোর গারি বুজা দিল আশিস চুম্বনে ? অর্জুন জননী উগ। যেবাকা কৃপই আয়া তোর বাপকর নাঙ আন্করিয়া মাতেছিল
- 'রাজকুলে নাইলে জরম অর্জুনরে সিংনা দিল নেই অধিকার'--নঙেয়া রাঙিরা থতা কথাহানি নেয়া থাইলে উবায়া, অউ লাজ আভাহানে ডহিল যেগর বুক, জ্বিগ পারা তেজে কুঙ্গ অভাগিনী ? অর্জুন জ্ঞননী উগ। পুত্র দুর্যোধন ধন্য, উবাকাই তোরে অঙ্গরাজ্যে কৈল অভিষেক ধন্য তারে। মোর দিয় নয়নর আহিপানি ধারা তোর মুরে উচ্ছুসিত অয়া পড়েছিল অভিষেক লগে উবাকা করিয়া পথ রঙ্গণৎ হমাছিল সূত অধিরথ হারৌয়ে বিহবন। উবাকা রাজার সাজে চারিবেদে চেয়া আছি মানুর হাদিৎ অভিষেক তিঙা মূর নঙ্কেয়া চরণে হমাদিলে সৃতরে তি বাপক বুলিয়া। পাণ্ডবর মারুপে কবিয়া ক্রুর হাস্য ধিক্কার দিলাতা। পরম গৌরবে তোরে খেগই বুলিয়া বীর তোরে বীরমণি দেছে বর, মিহে উগ অর্জুন জননী।

কর্ণ হমাদুরি আর্য গিথানক। রাজমাতা ভিতে কিয়া আক্খুলিগ। এগ রণভূমি মিতে কুরু সেনাপতি।

কুন্তী পুত্ৰ, ডিক্ষা আছে বিফল আলথক নাং

কর্ণ। ভিক্ষা, এ মোরাং ! নিজর পৌরুষ বার ধর্মহান ছাড়া আর যেতা আছে দিং চরণে মি তোর।

কুন্তী। আহেছু নেনাৎ ভোরে।

কর্ণ কুরাং নিতেগা ?

কৃন্তী। তিরাসে বুজেছে বুকে। মালকর উরে।

কর্ণ। পঞ্চপুত্র পেয়া ধন্য, তিতে ভাগ্যবতী মিতে কুলশীলহীন কুদ্র নরপতি, মোরে ফাম কুরাং দিতেই ?

কুন্তী। হাবি-উচ্চে, তোর ফিটাহান দিক্তৌ হাবি পুত্র আগে জ্যেষ্ঠ পুত্র তিতে।

কর্ণ।

প্রবেশ করানি মিতে ? সাম্রাজ্য সম্পদে
বঞ্চিত যেতাই অছি মাতৃস্নেহ ধনে
তানুর সম্পূর্ণ অংশ খণ্ডানি কিসাদে
মাত মোরে। দ্যুত পণে বেছানিতে নার,
বাহুবদে না হারের মালকর ঠই—
উগ বিধাতার দান।

কুন্তী হে পুত্র তি মোর,
বিধাতার অধিকার লয়া এরে উরে
আহেছিলে আক্দিন- অউ অধিকারে
আয়নে তি সণৌরবে, আয় নির্বিচারে
হাবি বেয়কর হাদি ইমা উরে মোর
লয়া তি নিজর ফাম।

কর্ণ হপনর সাদে,
হে দেবী, তোর এ বাণী। চানে তি আধার
বুজেছেতা দিখিদিকে, লুপ্ত চারিবারা
শব্দহীনা ভাগীরথী। নিলেগা তি মোরে
কোন মায়াচ্ছনুপোকে পাছরা পরেদে
চেতনা প্রত্যুষে! পুরানা সত্যুর সাদে
তোর বাণী সকোদের মুগ্ধ ঠই মোর।
অক্ষুট কনাক কাল অছে পারা মোর,
অছে পারা জননীর গর্ডর আধারে
বেড়াছেতা মোরে আজি। রাজমাতঃ অরি
সত্যু অক, যুপু অক, আয় স্কেহ্মায়

তোর দক্ষিণর আত নিরালে চুয়েয়ে পদ্ম ডি মিকুপ। মানুরাং হুনেছুতা। ইমায় করেছে ত্যাগ মোরে। কতিয়ো মি দেহেছু হপনে রাতি ইমা মোর বেদে আহিরিতা হাতে হাতে মোরে দেহানিৎ; কাদিয়া মাতেছু কতি দুঃখই আকন্না 'শাতহান চাং ইমা সেচা মেইখুম।' উবাকা মান্তর মূর্তি তিরাসে উৎসূক হপনরে ছিডে দিয়া । হপন উহান আজি পাণ্ডব মালক অয়া আহেছেতা সেন্দা পরে, রণভূমে, ভাগীরথী পারে i চানে দেবী হউপারে পাশুব শিবিরে লাগেছেতা থংমেই, এ পারে কাদাং কৌরবর মন্দুরাৎ লক্ষ অশ্বক্ষুরে খর শব্দ বাজের কতিলো। কালি প্রাতে অকরানি মহারণহান আজ্রি রাতি অর্জুন মালক নারে কিয়া হুনলুতা মোর মালকর বানা নার , মোর নাঙ তেইর থতাৎ মধুর সঙ্গীত অয়া বাজিল কিয়াকা– খাংতা হৃদি এগ পঞ্চ পাশুবর বেদে সালর বেয়ক ভায়া।

কুত্তী উহান ঐলেতে আয়। আয় বৎস আয়।

কর্ণ হাই ইমা আহিডেউ কোন প্রশ্ন নেয়া

সংশয় নেয়ায়া, নেয়া কোন খাল্করানি

দেবী, তি মোর মাশক। তোর ডাকহানে

হজাক এ অস্তরাত্মা। কানে না বাজের

যুদ্ধভেরী জয়শক্ষ। হাবি মিছা অর

রণহিংসা বীরখ্যাতি জয় পরাজয়

কুরাং যিতুগা, নেগা।

কুন্তী। অউরে হৌপারে যেপেই বর্তিগি ঙাল ন্তব্ধ ক্ষদাবারে পাহুর লেঙউ তটে।

কর্ণ। মাতৃহারাগই
মালক পেইতৈ চিরদিন। ধ্রুবতেরা
চিররাতি উপেই হজাক অয়া ঙাল

তোর দ্বি নয়ানে । দেবী, মাতনে আরাকো, মি পুতক তোর

কুন্তী।

পুত্র মোর।

কর্ব

কিয়াকাতে দূরেইৎ অগৌরবে মোরে বেলা দিলে কুলশীল মানহীন ইমা আহি নেই অন্ধ অজ্ঞাত জগতে ? কিয়া চিরদিন বাহুয়া দিশেতা মোরে অবজ্ঞার হুতে 💡 কিয়া দিলে নিৰ্বাসন বেইবুনিংত ? **পইলে বিচ্ছিন্ন করে অর্জুনরে মোরে**, কনাকেন্ত উহানে ঘগিরে আচুলের নিগৃঢ় অদৃশ্য পাশ হিংসার আকারে দুনিৰ্বাৰ আকৰ্ষণে 🗼 ইমা । নিৰুত্তর লাজ তোর ছেদিয়া এ আধারর স্তর শকর এ মোর গারি ইম্পানিগ অয়া, জিপাদের আহি– উহান অইলেতে থাক না মাতিনে মোরে কিয়া ত্যাগ করেছিলে। বিধির প্রথম দান এ বিশ্ব সংসারে মাতৃন্নেহ, কিয়া অউ দৌরে দেছি ধন নিজর পুতকরাংত করলেতা হরণ ঔ কথার নাদিনে উত্তর মাত মোরে. কিয়া আজি আহেছৎ নেনারকা উরে

কুন্তী

হে বৎস, ভর্ৎসনা তোর শত বজ্র অয়া বাপেদেক এরে হুদি এগ আজি মোর শতটুমা করে। ত্যাগ করেছিলু তোরে অউ অভিশাপে পঞ্চপুত্র বুকে লয়া পুত্রহীন হৃদি এগ। অউতাউ হায় তোর সালে দ্বিয় আত বিশ্বহান হাবি বিসারেয়া আছে তোরে। যে শৌগ বঞ্চিত উগর সালেদে ঠই লাগেয়া থংমেই নিজরেহে ডহা ডহা করের আর্তি বিশ্ব গিরকর : আজি মিতে ভাগ্যবতী পেইলু মি তোর দেহা। যেবাকা থতাৎ নেয়ছিল কথাহানি উবাকা কঠোর অপরাধ করেছু মি, অউ থতাহানল ক্ষমা কর কুমাতারে। অউ ক্ষমা বুকে ভৰ্ৎসনা জিঙিয়া জ্বিণ জ্বলক অনল— পাপ ডহা দিয়া মোরে করক নির্মল।

- কর্ণ: ইমা দেনে জাঙ ধূলি, দেনে জাঙ ধূলি নেগা আহি পানি
- কুন্তী। তোরে বুকে লইডউ

  অউ হারৌ আশাল মি নাহেছু দুয়ারে।
  নেনাং আহেছু তোরে তোর অধিকারে
  সূতপুত্র তি নাগই, রাজার পুতক—
  দ্রেই করিয়া বৎস হাবি অপমান
  আয় তি যেপেই আছি তোর পঞ্জভাতা।
- কর্ণ। ইমা ! সৃতপুত্র মিতে, রাধা মোর ইমা মোরাং নেয়ছে আর গজর গৌরব পাশুর পাশুর থাকা কৌরব কৌরব। ইষ্মা নাকরুরি কারে।
- কুন্তী। রাজ্যহান তোর
  বাহু বলে করে বেলা, হে বৎস, উদ্ধার।
  দুলেইতৈ ধবল ব্যক্তন যুধিষ্ঠির,
  ভীম ছত্রধর অয়া, ধনঞ্জয় বীর
  সারথী অইতে রথে, ধৌম্য পুরোহিত
  সল্করতৈ বেদমন্ত্র। তিতে শক্রজিৎ
  অখণ্ড প্রতাপে থাক মারুপর লগে
  নিঃসপত্ব রাজ্যহানল রত্ব সিংহাসনে
- কর্ণ। সিংহাসন । আল্করের মাতৃস্নেহ যেগ
  উগরে দিউরি ইমা, রাজ্যর আশ্বাস ।
  দিনআহান যে সম্পদ করলে বঞ্জিত
  উহান করানি আল তোর সাধ্যাতীত।
  মোর ইমা, বেইবুনি, মোর রাজকুল
  করে দিলে মিকুপে তি হারিতা নির্মূল
  মোর জনা খেলে। সূত মালকরে থয়া
  আজি রাজ মালকরে মালক বুলানি,
  কুরুপতিরাং বন্ধ আছু যে বন্ধনে
  ছিড়িয়া সালনি চেয়া রাজ সিংহাসন।
  মোরে মিতে ধিক
- কুন্তী বীর তিতে, হে পুতক,
  ধন্য তিতে । হায় ধর্ম কতি সৃকঠোর
  দশু তোর। কুংগৈতে হারপাছে উদিন
  ত্যজেছিলু যে শৌগরে কুদ্র অসহায়
  উগই কুরাংত পেয়া বলবীর্য হাবি

আলয়া আহের মুঙে আধারর পথে, নিজর মালকগর উরর শৌগিরে নিজর নির্মম আতে অস্ত্রল বিদার। কিরো অভিশাপ !

কৰ্ণ ।

ইমা, নাকরিনে ভয়। মাতৃরি মি পাথবর অইতৈ বিজয়। আজি এরে রাতিকার তিমির ফলকে প্রত্যক্ষ করলু পাঠ নক্ষত্রর ভালে ঘোর যুদ্ধ ফল। এরে শান্ত স্তব্ধ ক্ষণে অনস্ত হাকেৎত আয়া হমার মনেদে জয়হীন চেষ্টার সঙ্গীত : আশাহীন কর্মর উদ্যম্ দেহুরি মি শান্তিময় শূন্য পরিণাম। যে পক্ষর পরাজয় উ পক্ষ ত্যজানি সালে না করি আহ্বান। জয়ী অকা, রাজা অকা পাণ্ডব সম্ভান মিতে থাং নিক্ষলর হতাশর দলে। জনারাতি বেলা দিয়া গেলেগা সংসারে নাঙ নেই, গর নেই। আজিও উসাদে মোরে তি নির্মম ঠয়ে ত্যাগ কর ইমা, দীগুহীন, কীর্ডিহীন পরাজয়—তঙ্গে। শিচিল এ আশীর্বাদ দিয়া যাগা মোরে জয় লোভে যশোলোভে রাজ্য লোভে, ইমা, **র্দ্দি** বীরর সঙ্গতিহান ভ্রষ্ট নাতে অঙ।

(काश्नि)

#### **লেখন**

(2)

পথগ লালয়া তীর্থ মোর নাগই পথর দ্বিবেদে আছে মোর দেবালয় ॥

(২)

দিনহানে দের হুনার বীণাগ নীরব তেরার আতে চিরজনমর সুর বাধানির কাতে ॥

(৩)

মোর ঠইগর এলার পাহিয়া দল তোর নারগৎ জম বিসারেয়া অছি আজি চঞ্চল 🏽

(8)

দিয় পারে তার বিরহ ঘটেয়া সমূদ্র দের দান অতশ প্রেমর আহি-পানি এলাহান ॥

**((((()** 

সুন্দরী ছেয়ার বেদে গাছ জারে চার নিজর অয়াও উগ তাতে নাউ পার ॥

(৬)

পৃথিবীহানাৎ পয়লা যেদিন হজাক কুসুম বন। উদিন হে নাই আহিলতা মোর এলারকা বার্তন 🏾

(9)

মোর এ-প্রেম বেলি মিঙাল পারা জ্যোতির্ময় মৃক্তি দিয়া তোরেহে নাই বেড়াক চারিবারা 🛭

**(b)** 

ফুল উগি অছে কথা পাতা হানি হাবি চারিবেদে তার পুলছেতা নীরবতা।

١

(स्मर्थन)

#### পয়লাকার শোকহান

বনর ছেয়াগৎ যে পথগ আছিল ঔগ আজি গাছে গুরেছে ,

ওঁ নির্জন ঔহানাৎ খাংতা পিঠিয়েদেৎত কুংগই মাতল, 'মোরে চিনে নুয়াররতা ?'
মি বুলন দিয়া তার মেইথঙ হানাদে চেইলু মাতলু,
'নিংসিং অউরি, নাঙহানতে মাতে নুয়াবলু।'

তা মাতল, 'মি তোর হৌ আগেকার, হৌ পচিশ বছরর শোকহান '

তার আহির কোণে তিঙা তিঙা আভা আহান দেহা দিল, পহুরির পানিৎ জোনাকর রেখাহান পারা

আচানক অয়া উবা অয়া থাইপু মাতপু, ঔদিনে তোরে শাওনর মেঘর সাদে কালাগ দেহেছিপু, আজিতে দেহৌরিতা আশ্বিনর স্থনার প্রতিমাগ ঔদিনকার হাবি আহির পানি মাঙকরে বেললে থাঙ ?

কথা আহানো না মাতিয়া খানি আহান আহিল, হারপেইলু হাবিতা আছে ঔ আহানি উহানাৎ বরিষার মেঘে শবতর সিংগারেই ফুলর মুকসিহান হিকে বেলাছে।

মি আংকরলু, 'মোর হৌ পচিশ বছরর যৌবনরে আজিও তোরাং থছৎ থাঙ ?' তা মাতল, 'এরে চানে মোর খৌনুগর হার ডাল '

দেখলু হৌদিনকার বসম্ভর মালাডালর ফুলর পাতা আহানৌ না জঙেছে।

মি মাতলু, 'মোরতাতে হাবি জীর্ণ অয়া গেলগা, তোর খৌনুগৎতে মোর পচিশ বছরর যৌবনহান আজিয়ো মত নাছে।'

হাতে হাতে ঔ মালা ঔ ডাল লয়া মোর খৌনুগৎ পিদা দিল মাতল, 'নিংসিং অরতা ০ ঔদিন মাতেছিলে তি সাজ্বনা না মনার, তি শোক ঔহানরেহে বিছারার :'

লাজ পেয়া মাতলু, 'মাতেছিলে। ঔতার পিছেদে নিয়াম পারা দিন অইল নাই, ঔতার পিছেদে কুম্বাকা পাহুরে পড়েছুগাতা '

তা মাতশ, 'যে অন্তর্যামীগর বরহান, তাতে না পাহ্নরেছেনাই। ঔবাকাৎত মি ছেয়াগর তলে গোপনে বয়া আছু— মোরে বরণ করিয়া নেগা।' মি তার আতহান মোর আতহানাৎ লয়া মাতলু.

'কতি অপরূপ তোর মূর্ত্তি এগ !'

তা মাতল, 'যেহান আছিল শোকহান, আজি ঔহানে অইলতা শান্তি '

(मिशिका)

#### বাশিগ

বাশিগর বাণী এহান চিরদিনর বাণীহাম শিবর জটাগৎত গদ্ধার ধারাহান নিক্কাকার মাটির বুকগদে বাহিয়া সালছে; অমরাবতীর শৌগ লামিয়া আহিল মর্তর ধূলিল স্বর্গ স্বর্গ খেলানিৎ।

পথর কাদাৎ উবা অয়া বাশিগ হুনৌরি, বার মনহান কিহান আহান করের মাতে নুযারুরি ঔ দুঃখ ঔহানরে চিনেছু সুখ-দুঃখর লগে মিলানিৎ যাউরিগা, না মিলের দেহৌরি চিনেছু মুকসিহানাৎতৌ তা শুল, চিনেছু আহিব পানিৎতৌ তা লু

বার, মনহানাৎ আহের চিনেছু ঔহান সত্যহান নাগই, নাচিনেছু ঔহানেই সত্যহান মন এহানে এসাদে সুপ নাগই ভাব আহান কিসাদে করে খালকরেরতা ? কথারমা ঔহানর উত্তর নেই

আজি বিয়ানে উঠিয়া শুনুরি, বিয়ার গরে বাশিগ বাজের নিয়ার এরে পয়লাকার দিনর সুর এগর লগে নিক্কা দিনর সূরগ তিলরতা কুম্পেই ? গোপন অতৃত্তি, গভীর নৈরাশ্য, অবহেলা অপমান অবসাদ; তুচ্ছ কামনার কার্পণ্য, কুশ্রী নীরসতার কৌলি, ক্ষমাহীন কুদ্রতার সংঘাত, অভ্যস্ত জীবনযাত্রার ধূলি লেপেছি লেইরাহান বাশিগর দৈববাণীৎ এতা পৌর আভাসতে কই?

এলার সুরগই সংসারহানর গজেৎত এতা হাবি চিনেছি কথার য়ুখালহান আচুল আহানাৎ ছিড়িয়া বেলা দিল চিরদিনকার বর-কইনার শুভদৃষ্টি অর কোন রক্তাংগুর লাজপাছে মেইখুমর তলে, ঔহান তার তানহান লেহে প্রকাশ অপড়িলগা

যেবাকা ঔপেইর মালাবদলর এলাহান বাশিগৎ বাজিল ঔবাকা এবাকার এরে কইনা এগর বেদে চেয়া দেখলু, তেইর খৌনাগৎ হুনার হারডাল, তেই জাঙহানাৎ নূপুর দ্বিগাছ, কাদানির সরোবরগৎ আনন্দর থামপালগর গজে উবা অহে পারা।

সুরগর হাদিয়েদে তেইরে আর সংসারর মানুগ বুলিয়া চিনানি নুয়ারিয়ার। ও চিনেছি গরর নিঙল ঔগ নাচিনা গরর কইনাগ অয়া দেহানি অইল

বাশিগই মাতের, এরে কথা এহানেই সত্যহান

(লিপিকা)

#### রথযাত্রা

রথযাত্রার দিন কাদা অছে ঔহানে রাণীয়ে রাজারে মাৎল 'সালো, রথ চানাৎ যিকগা।' রাজাই মাৎল– 'হাইদে।'

গরার কলেৎত গরা নিকুললা, আন্তির কলেৎত আন্তি। ময়ূরপংখি যারগা পারেঙ পারেঙ বার বল্পম ধরিয়া পারেঙ পারেঙ সিবেই সান্তি। দলে দলে দাসদাসী পিঠি পিঠি অয়া যিতারাগা

বাকি থাইলতাই আকগ। রাজার কনুঙর হরনির মেইচাম বিসারেয়া আনানি তার কামহান

> সর্দারগই আয়া দয়া করিয়া তারে মাংল - 'কইতে, যানা মনেইলেতে আই বেনাই।' আতজুড় করিয়া ঔগই মাংল— 'মোরডা যানাহান নাইতই।'

রাজাগিরির কানহানাৎ কথাহান পড়িলগা, হাবিয়ৌ সগে যিতারাগা, ইমে ও দুঃখীপা উগু নাযারগা।

রাজাগিরিরে পরা করিয়া মাৎক— 'তারেও ডাহিয়া নিয়গা।'

পথর কাদাৎ তার গরগ। আত্তিগ ঔপেই ফৌয়ইলগা ঐবাকা মন্ত্রীয়ে তারে ডাহিয়া মাংল— 'কইতে দুঃখীপাগ, দৌ চেইকগা যিকগা।'

তা আতন্ত্র্ড করিয়া মাংল— 'কভিতে যিতুগা? দৌগর দুয়ারহান পেরা যিতৌগা মাটিক ঔহান মোরতা আছে থাঙ ?'

মন্ত্রীগই মাৎল— 'কিতার **ডর তোরতা, রাজার লগে যিতেই**গা।'

তা মাৎল- কিরৌ সর্বনাশর কথাহান। রাজার পথগ মোর পথগ থাও 🎷

মন্ত্রীগই মাৎল - 'হাস্তে তোর উপায়হান ? তোর ভাগ্যংতে রথ চানাহান না ঘটতই থাঙ ?'

তা মাৎল 'ঘটতই যেসাদৌ , দৌগতে রথহানলহে মোর দুয়ারে আহের নাই।'

মন্ত্রীগই আহিয়া মাৎশ— 'তোর দুয়ারহানাৎ রথর চিন্হানতে কই 🥍

তা মাংল ... 'তার রথরতা চিন নাপড়ের।'

দুঃবীপা ঔগই মাংল... 'তা পুস্পক রথে আহের আরো।'

মন্ত্রীগই মাধ্ল— 'কইতে রথ ঔহানতে ?'

দুঃখীপা ঔগই দেহুয়া দিল তার দুয়ারহানর দ্বিয় বারাদে দুগ সূর্যমুখী শাতয়া আছে ।

(দিপিকা)

## মি কবি তানুর দলে

তানু অস্ত্যজ, তানুরতা মন্ত্র নেই। দেবালয়র মন্দির দুয়ারে পূজা বেপারিয়ে তানুরে খামকরিয়া থইতারা। তানু দৌগরে বিসারতারা তার নিজর ফামে হাবি বেরর দুয়াদে সহজ ভক্তির মিঙালে, নক্ষত্ৰ য়েকছে হাকহানাৎ, ফুল য়েকছে বনহানাদে, লগর জন ঔগর মিলন-বিরহর গহন বেদনাৎ। যে দেহানিহান হংকরা- দেহানি নিয়মল রীতিল, দেওয়ালে বেড়েয়া দুয়ার গাটিয়া, ঔসাদে চানার উপায় নেই তানুরাং। কইদিন হাবি দেহেছু তানুর সাধক উগরে আক্খুলা বিয়ানর বেলিৎ ঔরে পদাহানর কাদাৎ যে গাটহানর সুপ দ্বিধা নেই হিলর মন্দিরগর পুরানা ভিটাগ বাগিয়া বেলানিং। দেহেছু একতারাগ ধরিয়া সালছে এলার ধারাহানাৎ মনর মানুগরে বিসারানির

গভীব নির্জন পথেদে

মি বাত্য, মি মন্ত্রহীন,
দৌরর বন্দীশালাগৎ
মোর নৈবেদ্য না ফৌঅইলগা।
পূজারিগ আহে আহে মন্দিরেৎত নিকুলিয়া আহের
মোরে আংকরের, 'চেরা আইলেতা তোর দৌগরে ?'
মি মাতৌরি, 'না '
খাঙ লাগিয়া হুনিয়া মাতের, 'নাজানেছৎ পথগ ?'
মি মাতৌরি, 'না।'
প্রশ্ন করের, জাত কিতা নেইথাঙ তোরতা ?
মি মাতৌরি, 'না।'
এসাদে করে দিন গেলগা;
আজি মিয়ে মিয়ে খালকরুরি
'কুংগ মোর দৌগ,
কার করলুতা পূজা।

হনেছু যেগর নাঙ মানুর থতাৎ
তামকরেছু যেগর যারি নানান ভাষাৎ নানান শাস্ত্রৎ,
কল্পনা করেছু তারেহে য়াককরি সাৎ
তাহে মোর বরণীয়গ প্রমাণ করতৌ বুলিয়া
পূজার হৎনা করেছু নিরন্তর
আজি চাউরিতা প্রমাণ নাছে মোর জনমে।
কিয়া বুললেতে মি ব্রাত্যগ, মোরতা মস্ত্র নেই।
মন্দিরর গাটেছি দুয়ারে আয়া মোর পূজাহান
নিকুলিয়া বেলা দিয়া গেলগা দিগন্তর বেদে।
হাবি বেরর বাহিরে,
নক্ষ্ম্ম যেকছে হাকর তলে
কুল য়েকছে বনেদে
লগর জন উগর মিলন-বিরহর
বেদনা বন্ধুর পথেদে।

কনাক অছিলু যেবাকা পৃথিবীর প্রথম জনুদিনর আদি মন্ত্রহান পাছিলু নিজর হারৌ নিককরা অন্তরগৎ— মিঙালর মন্ত্রহান

পাছিলু নারিকল পাতার ঝালর-লাম মোর বাগানহানাৎ

বাগিয়া পড়েছে, ইসাং ধরেছে দেওয়ালগর গজে আকখুলাগ বয়া

প্রথম প্রাণর বহ্নি উৎসগৎত লামেছে তেজোময়ী লহরী,

> দেছে মোর মারেই গাছিৎ অনির্বচনীয়র নিক্করা :

মোর চৈতন্যৎ গোপনে দেছে লারা
অনাদি কালর কোন্ অস্পষ্ট পৌহান,
প্রাচীন সূর্যগর বিরাট বাল্প গারিগৎ তিলছে
মোর অব্যক্ত সম্ভার রশ্মিফুরণ।
হেমন্ডর রিক্তশস্য লপুকগর বেদে চেয়া

মিঙালর ইম্পানি চরণধ্বনি
হনেছু মোর রক্ত চাঞ্চল্যৎ
ধ্বনি ঔহানে মোরে অনুসরণ করেছে
জরমর আগর কোন পুরানা কাল যাত্রাৎত।

বিশায়হানে মোর ঠইগ সালয়া পড়েছে অসীম কালে
যেবাকা খালকরলু
সৃষ্টির মিঙালতীর্থৎ
উ জ্যোতিৎ আজি মি হজাক
যে জ্যোতিৎ অযুত নিযুত বছর আগে
গমে আছিল মোর ভবিষ্যং।
মোর পূজা আপ্পানে সম্পূর্ণ অছে নিক্কা দিন
এরে হজাকর আনন্দং।

মি ব্রাত্যগ মি মন্ত্র নেইগ রীতির বন্ধনর দুয়াদে মোর নিজরে পাহরা পূজা কুরাং অইল উৎসৃষ্ট হারপা নুয়ারেছু

কনাক অছিলু ঔবাকা আকগৌ নেয়ছিলা মারূপ
দিন লালছে আকখুলাগই
চেয়া চেয়া দূরেয়র বেদে
জরম অছিলু অনাচারর অনাদৃত সংসারে,
চিন পুছেছি, দেওয়াল নেই
কাদাবারার লেইকেই ঔহান ঘন বেড়ল বেড়াছি,
মি আছিলুতা দুয়ার শৌগ, নাঙ হার নাপাছি।
তানুরতা আছিলতাই হংকরেছি গরগ, মানু নিয়াম গরগ—
তানুর নিয়মর পথর আহানি—যানা
দেহেছু দূরেইংত

মি ব্রাত্যগ, মোরতা পারেও নেই
নিয়মর বিধানে বাদেছি মানুয়ে মোরে মানুগ না নিংকরেছি,
উহানে মোর মারুপ নেই খেলাহান আছিলতা হাবি পথর চৌমুহনিগৎ

তানু ঔগর হৌবারাদে অয়া গেছিগা ফুতি চুটিগ তুলিয়া।

তানু ছিড়িয়া নিলাগা তানুর দৌগর পূজাৎ
শাস্ত্র চেয়া হবা হবা ফুল,
থদিয়া গেলাগা মোর দৌগরকা
হাবি দেশর হাবি ফুল

বেলি আকহানর ঙালে চিরকাল যাকরেছেতা। দলে নাকরতারাগ মি

ু মানুর মিলন খৌরাঙে বুলেছু যে মানুর অতিথিশালাৎ

দেওয়াল নেই, পাহারা নেই। গাঙ্ক দুয়াদে পাছু মোর নির্জনর লগ যেতা আহেছি ইতিহাসর মহাযুগে মিঙালল, অস্ত্রল, মহাবাণীল। তানু বীর, তানু তপস্বী, তানু মৃত্যুঞ্জয়, তানু মোর অন্তরঙ্গ, মোর নিজর জাত, মোর স্বগোত্র, তানুর নিত্য সেঙল মি সেঙ তানু সত্যর পথিক, জ্যোতির সাধক, অমৃতর অধিকারী। মানুগরে গঞ্জীরমা মাংকরেছু

দেহেছু তারে
দেশ বিদেশর হাবি সীমানা লালয়া
তারে মাতেছু জাতজোড় করিয়া—
হে চিরকালর মানুগ, হে হাবি মানুর মানুগ,
পরিত্রাণ কর
ভেদ চিহ্নর নামসা পিদেছি
সংকীর্ণতার উদ্ধত্য হানাংত।
হে মহান পুরুষ, ধন্য মি, দেহেছু তোরে
তামসর হৌপারেংত

আকদিন বসস্তৎ নারী আগ আইলি সঙ্গী নেই মোর বনে
প্রিয়ার মধুর রূপহানল।
আইলি সুর দেনারকা মোর এলাৎ
নাছাহান দেনাৎ মোর হন্দৎ
সুধা দেনাৎ মোর হন্দন।
উদ্দাম চউ আগ হাদিগর পারগ পাহিয়া
খাংতা উচ্ছলিত অইল
বুরা দিল হাবি ভাষা,
নাঙহান নাহিল থতাৎ
তেই উবা অইলি গাছর তলে
বুলন দিয়া চেইল মোর বেদনাল করুণ কৃষ্ঠিত
মেইথংহানাদে।
তুরা পারাল আয়া বইলি মোর কাদাহানাৎ

মি ব্রাত্যপ, মোরতা জাত নেই।

আত্ত্বিয়হানরমা মোর আতহান তুলিয়া মাতল,
'তি মোরে নাচিনর, নাচিনৌরি তোরে মিয়ো,
আজি পেয়া এহান কিসাদে সম্ভব অইলতা
উহান মি খালকরুরিতা '
মি মাতলু, 'বিয় নাচিনানির হাদিৎ
চিরকাল পেয়া আমি বিয়গিয়ে বাধতাভাই থঙহান,
এরে কৌতুহল এহান বিশ্বহান হাবির অস্তরগৎ।'

বানাপাছু তেইরে ঔ বানাপানির আহান ধারা বেড়াছে তেইরে প্রিঞ্ধ বেড়া আহানাৎ গাঙর চির পরিচিত লু নেই গাটশৌহানর সাদে য়াত হুতর ঔ প্রবাহ ঔহান সালয়া যারগা প্রিয়ার সামান্য নিককাকার উচ নেই পারর ছেয়াগং। অনাবৃষ্টির লিকনিৎ হাদি হাদিৎ অছে হুরু আষাঢ়র দাক্ষিণ্যৎ হাদিৎ অছে প্রগল্ড টুচ্ছতার আবরণে অনুজ্জ্বল অতি সাধারণ ক্রীসরূপরে হাদিৎ করেছে লালন, হাদিৎ করেছে পরিহাস আঘাত করেছে হাদিতৌ মেরি বানার আরাক আহান ধারা মহাসমুদ্রর বিরাট ইঙ্গিত বাহিনী : মহীয়সী নারীগ হিনেয়া কাইলি উহানর অতলেৎত। তেই আহেছে অপরিসীম ধ্যান রূপল মোর হাবি গারিগৎ মনহানাং-পূর্ণতর করেছে মোরে, মোর বাণীরে লাগেয়া থছে মোর চেতনার নিভৃত গভীরে চির বিরহর বর্তির ভাল। **ঔ ঙালে দেহেছু তেই**রে অসীম শ্রীলোকে. দেহেছু তেইরে বসন্তর পুষ্পবনর প্লাবনে, দিসু গাছর নিক্করা– লাগেছে পাতা ঔতাৎ লাগিয়া পড়েছে রৌদুকণা উতার মা হুনেছু তেইর সেতারর দ্রুত ঝংকৃত সুর দেহেছু ঋতুরঙ্গ ভূমিৎ নানা রঙর মেইখুম সিলকরা তেইর নাছা ছেয়ায় মিঙালে :

ইতিহাসর সৃষ্টি-আসনে
তেইরে দেহেছু বিধাতার বাংগুরি বারাদে;
দেহেছু সুন্দর যেবাকা অবমানিত
কদর্য কঠোরর মাঙ স্পর্শৎ
ঔবাকা ঔ কদ্রাণীর তৃতীয় নেত্রগৎত
বিছুরিত অছে প্রলয়-অগ্নি
ধ্বংস করেছে— মহামারীর গোপন আশ্রয

মোর এলারমা পুলছে দিনে দিনে
সৃষ্টির প্রথম রহস্য, মিঙালর প্রকাশ
বার সৃষ্টির লয়নির রহস্য, বানার অমৃত
মি ব্রাত্যগ, মোরতা মন্ত্র নেই

হাবি মন্দিরর দ্য়াৎ

মোর পূজা আজি লয়ইল দেবলোকেংত

মানবলোকে, হাকর জ্যোতির্ময় পুরুষণরে বার মনর মানুগরে মোর অন্তরতম আনন্দৎ।

(পত্রপুট)

#### মি

মোরহে চেতনার রঙ্কে পান্না অইল আসাংপা

চুনি অইল রাঙা

মি আহি মেদলু হাকনাহাৎ—

লাগিল মিঙাল

পূবে পশ্চিমে

গোলাপগরে চেয়া মাংলু 'হবা'—

হবা অইল উগ

তি মাৎতেই এতাতে তত্ত্বকথা, এতা কবির বাণী নাগই যি যাৎতৌ এতা সত্য উহানে এতা কাব্য এতা মোর অহংকার, অহংকার হাবি মানুরকা অয়া মানুর অহংকারয়ুখালেহে বিশ্বকর্মার বিশ্বশিল্প। তত্ত্বজ্ঞানীয়ে জপ করের নিংসাহান বেলেয়া কাড়িয়া ना, ना, ना-না পান্না, না চুনি, না মিঙাল, না গোলাপ, না মি, না ডি হৌগদে অসীম যেগ তা করের স্বয়ং সাধনা মানুর সীমাগং ঔগরে মাৎতারা– 'মি' ঔ মি'র গহনে মিঙাল আধারর ঘটিল সংগ্ম দেহা দিল রূপ, হজাক অইল রস;

'না' এহান কুমবাকা শাতয়া অইল 'হাই', মায়ার মন্ত্রল। রেখাৎ রঙে, হারৌয়ে য়ারৌয়ো

এহানরে তত্ত্ব নাবুলি; মোর মনহান অছে হারৌ বিশ্ব মি'র রচনার আসরে আতহানাৎ লয়া তুলিগ, পাত্রগৎ লয়া রঙ ॥

পণ্ডিতে মাতের... বুড়া চন্দ্র এগ, নিষ্ঠুর চতুর মুকসিহান তার, মৃত্যুদূতগর সাদে শুকেয়া আহের তা পৃথিবীর বুকগর আড়র কাদাৎ। আকদিন দিতই চরম আচুলহান তার সাগরে পর্বতে মর্তলোকে মহাকালর নুয়া খাতাহানাৎ পাতাহান বুজিয়া থাইতই শুন্য আগ গিলে বেলতই দিনরাতিকার জমা খরচ. মানুর কীর্তি মাংকরতই অমরতার মালপা এহান, তার ইতিহাসে লেপে দিতই অনম্ভ রাতির মুক 🕫 মানুর যানার দিনর আহিগি বিশ্বহানাৎত নিকা বেলতই রঙ. মানুর যানার দিনর মনহান ছাকে বেলতই রস। শক্তির নিককরানিহান চলতই চারিবেদে :

নাথাইতই কুরাঙো মিঙাল। বীণা নেই সভাহানাৎ যন্ত্রীর আঙুলিগি নাছতই না বাজতই সুর ম ঔহান কবিতহীন বিধাতা:- আকখলাগ থাইতই

দিন ঔহান কবিতৃহীন বিধাতা- আক্খুলাগ থাইডই বয়া নীলুয়া নেই হাকে ব্যক্তিত্ব নেই অস্তিত্ব গণিত তবুল।

ব্যাক্তত্ব নেহ আস্তত্বর গাণত তত্ত্ব । ঔবাকা বিরাট বিশ্বভূবনে কেই দকাত্ব অক্তব্য জোকে স্থোক্ত

দূরেই দূরান্তৎ অনন্ত অসংখ্য লোকে লোকান্তরে এরে বাণী এহান ধ্বনিত নাইডই আকপেয়ো 'তি হবা',

'মি বানাপাউরি'
বিধাতাই বার বহিতইখাও সাধনা করাৎ
্যুগ যুগান্তর পেয়া-প্রশয়সন্ধ্যাৎ জপ করতই
কথা মাত' কথা মাত'
মাত্তই মাত তি হবা
মাত্তই- মাত মি বানাপাউরি।

(गायनी)

যক্ষর বিরহহান সালছেতা অবিশ্রাম অলকার পথে প্রনর ধৈর্যহীন রূপে বর্ষাবাস্প আকৃপিত দিগন্তদে ইঙ্গিতর আমন্ত্রণে গিরিগৎত গিরিশীর্ষগদে, বনেৎত বনে। সমুৎসুক বল্যকার পাথর আনন্দ চঞ্চলতা, লগে অয়া ফরদেছে বিরহীর আগ্রহ বারতা চিরদূরেয়র স্বর্গপুরে ছেয়ামাম বাদশর বুরুগ বাগিয়া নিংসার সুরে নিবিড় দুঃখর লগে পদে পদে পরম সুন্দর পথে পথে মেলেদের নিরন্তর 🛚 পথিক কালর মর্মগৎ হজাক অর বিপুল বিচ্ছেদ্ পূর্ণভার লগে ভেদ মিটানিং নিত্য সালছেতা ভবিষ্যর তোরণে ভোরণে নুয়া নুয়া জনমে মরণে। এ বিশ্ব এহান তার কাবাহান, মন্দাক্রান্ত রচের উতার টীকা – বিরাট দুঃখর পটে আনন্দর সুদূর ভূমিকা।

ধন্য যক্ষ তাহে
লাগেছে সৃষ্টির জিগ এরে বিরহেহে 
ইউপেই বিরহিনী তেই স্তব্ধ প্রতীক্ষাল
দণ্ড পল লেহা লেহা তার দিন সালছেতা মন্থ্রতাল
মুঙ্জেদে যানার পথ নেই

ভদে যানার পথ নেহ রুদ্ধ কক্ষগৎ তেই

আগম্ভক পাস্থগর সাম্পে ক্লান্তি ভরিহান ধূলিৎ পড়েছে আশা কবিয়ে নাদেছে উহানরে বিরহর তীর্থগামী ভাষা তেইরকা বুলিয়া বাণীহীন যক্ষপুরী ঐশ্বর্যর কারা অর্থহারা ॥

নিত্যপূস্প, নিত্য চন্দ্রালোক, অস্তিত্বর এতাপারা শোক নেই মর্তভূমে–

জাগরণ নেয়ছে যেগর স্বপুমুগ্ধ গুমে প্রভূবরে যক্ষর বিরহ

আঘাত করের তার দুয়ারেদে অহরহ;
স্তব্ধগতি স্বর্গ উহানাৎত চরমর
ছেয়াল বিচিত্র এরে নানামাচু মিঙালে মর্তর
উহানরে মনার আনানি

তউদের প্রাণর হুতেদে খানি॥

(সানাই)

#### তর আরাক যুগ আহানর মারুপগ্-

হে তরুণী,
আছিল থাইনাকার দিনর পুরানা বছরে
এসাদে আহান নুরা কাল
দক্ষিণ বৌয়ে নিক্করের,
ঔ কাল ঔহানরগ মি।
মিটে যারগা হবাই নাদেহিয়ার পথ উগ লালয়া
আহে পড়লুগা বনর গতর সংকেতে
তোমার এরে আজিকা-দিনর নুয়া কালে।
শারলেতে মোরে ব্লাকরিছ মারুপণ বুলিয়া।
আর কিংতাউ নাগই, মি এলা যুগানি পারতৌ
ভোমার মিলন রাতি
মোর ও তম নেই দুরেই রাতিকার এলা,
উ দুরে পেইতেই দুরেইর নুয়া গরে
তি পেইতেই নুঙেই,

পেইতেই নিজরে

নিজর সীমানা লালছে পারে।

ঔ দিনকার বসম্ভর বাশিগৎ

লাগেছিল প্রিয়বন্দনার তানহান আজি উহানরেহে লগে আনেছু, উহান নিসগা তোর আধা জিপাছৎ আহিগির পাতাৎ তোর ঠনিংসাৎ ॥

মোর পাছরেছু বেদনার আভাসহানি
জঙাফুলর হেইরাপ গংহানর সাদে
থ দিয়া যিতৌগা তোর নুয়া বসম্ভর বৌহানাং।
ঔ দিনকার দুঃখহান আপৃগানে বাজতই তোর বুকগং
মনহানাং হার পেইতেই ঔদিন তি নেয়ছিলে, ঔভাউ আছিলে,
নিখিল যৌবনর রঙ্গভূমির নেপথাং
যবনিকার হৌপারে॥

হে চিরস্তনী,

আজি মোর বাশিগই তোরে মাতাং আহেছে
যেবাকা তি নেয়ইতেই ঔবাকাউ তি থাইতেই মোর এলাং
ভাহাং আইলু মোর মাঙ্গছে পুরানাহানরে
ভার বিসারেয়া পাছি নুয়া নাঙে।
হে তরুণী, মোরে য়াকরিছ ভোর মারুপণ বুলিয়া—
তোর আরাক যুগ আহানর মারুপণ য

(পত্রপুট)

## মাম গোধূলি লগ্নৎ

মাম গোধৃলি লগুৎ খাংতা দেখলু আক্দিন
মৃত্যুর দক্ষিণ বাহু জীবনর বেড়াছে খৌনাগ
রাঙ্কা লুরি নানে বাধেছিতা—
চিনলু মি উবাকা ঘণিরে
দেখলু মি নেরণা যৌতুক
বরর চরম দান কন্যা মরণর
দক্ষিণ পাম্পলে বয়া সালছেতা যুগান্তর বেদে।

(ব্লোগশয্যায়)

#### ত্রাণ

এ দুর্ভাণ্য দেশেংত, হে মঙ্গশময়,
দূরেই করেদে তিতে হাবি তুচ্ছে ভয়—
লোকভয়, রাজভয়, মৃত্যুভয় আর।
দীনপ্রাণ দুর্বলর এ পাষাণ ভার,
এরে চির পেষণ যন্ত্রণা, ধূলিতলে
এরে নিত্য অবমতি দত্তে পলে পলে
এরে আত্ম অবমান, দুরাদে অন্তরে
এরে দাসত্ত্র দড়ি, নতশিরে ডরে
লিসিঙর খ্যার তলেদে বারে বার
মনুষ্য মর্যাদা গর্ব চির পরিহার এ ডাঙর লাজ এতা চরণ আঘাতে
চূর্ণ, দূরেই করেদে। মঙ্গল প্রভাতে
মূরগ তুলানি দেনে অনন্ত হাকেদে
উদার মিঙালে বার মুকেতে বৌয়েদে ॥

(रनरवम्))

#### ধ্যান

নিত্য তোরে মি চিন্ত বুজিয়া করুরি বরণ,
বিশ্ব নেয়ছে বিজনে বহিয়া করুরি স্মরণ
তি আছৎ মোর জনম মরণ করিয়া হরণ
নাপাউরি তোর কুজ
নিজর হাদিৎ নিজর এ প্রেম উতারো নাপাছু তুল
উদয় শিখরে বেলির সাদানে হাবি মোর প্রাণ এরে
চেয়া আছি – পট নাবেলেয়া আকগ আহিপ করে।
অগাধ অপার উদার দৃষ্টি নেয়ছে উতার সীমা
তি অছৎ পারা এ হাক উদার

মিতে অছু পারা অসীম পাথার আকৃল করেছে হৃদি এগ হাবি আনন্দ পূর্ণিমা। তিতে প্রশাস্ত চির রাতি দিন মিতে অশাস্ত জিরন বিহীন দূরেয়ে চাউরি দিক দিগস্ত তিয়ে মিয়ে একাকার।

(মানসী)

## মুক্তি

বৈরাণ্য সাধনে মুক্তি মোরতা নাগই ॥

অসংখ্য বন্ধনে বেরা মহানন্দময়
পেইতৌ মুক্তির রস এরে বসুধার
মাটির এ পাত্র এগ বুজে বারে বার
অমৃত ডালিয়া তোর দিছ চিরকাল
নানা মাচু শৃংশিময়। অয়া বর্তি ঙাল
লিসিং বর্তিল সংসার এহান মোর
লাগেয়া দিতই ঙাল মিঙালেহে তোর
তোর মন্দিরর হাদি।

ইন্দ্রিয় দুয়ার গাটে দিয়া যোগাসন, নাগৈ মোরকার। যেহানি আনন্দ আছে দুশ্য এলা গতে উতার হাদিৎ থাক তোর আনন্দতে॥

মোহ মোর মুক্তি অয়া জাগক জুলিয়া প্রেম মোর ভক্তি অয়া থাকনে ফলিয়া॥

(स्वित्मा)

#### আত্মত্রাণ

বিপদে মোরে রক্ষা করিছ এহান নাগই প্রার্থনা— বিপদ মিতে না করিংনে ভয় : দুঃখ তাপে হিনর ঠয়ে নাউ দিলে তি সাজ্বনা, দুঃখরে মি করে পারিং জয় । সহায় মোর নেয়াও থাক, পাংকাল মোর নেয়নি নাক এ সংসারে অইলে ক্ষতি, পেইলে সিচিল বঞ্চনা, উহানরে মি নাবুলিংনে ক্ষয় ॥

তি নাই মোরে করতেই ত্রাণ- এহান নাগই প্রার্থনা-লালনি পারিল পাংকাল থাক মোর মোর ভারহান লেই করিয়া নাদিয়াও থাক সাজ্বনা,
বহানি পারিম উহান তিতে কর।
মুর নঙেয়া হারৌ দিনে তোর মেইণঙ বেলেইং চিনে—
দুঃখ রাতি জগৎহানে করের যেদিন বঞ্চনা
তোরেও মি নাকরিং সংশয়।

(গীতাঞ্জনি)

# মধুময় পৃথিবীর ধূলি

এ দ্যুলোক মধুময়, মধুময় পৃথিবীর ধূলি
অন্তর এগৎ মিতে নেছুগা তুলিয়া
এরে মহামন্ত্রহান
চরিতার্থ জীবনর বাণী।
পাছিলু মি সত্যর খুৎতল হানি দিনহান লেহে
মধুরসে ক্ষয় নেই তার।

উহানে এ মন্ত্রবাণী মৃত্যুর লয়নি পারে বাজেরতা হাবি ক্ষতি মিথ্যা করে দিয়া অনন্তং আনন্দং থার। লয়নির সকনি মি যেদিন নিতৌগা⇒ পৃথিবীর

মাতিয়া যিতৌগা তোর ধূলি এহানিল— নিরালে পিদেছু নামসা দেহেছু নিত্যর জ্যোতি দুর্যোগর মায়ার পিঠিৎ

সত্যর আনন্দরূপ এ ধৃশিৎ মূর্তি পালছেতা জানিয়া এহান এ ধৃলিৎ থদিলুতা মোর হমাহান।

(আরোগ্রে)

#### রূপনারানর পারে

রপ-নারানর পারে

অইগু হজাক;

জানলুমি এ জগৎ

হুপন নাগই।

রকতর মৈয়েকে দেহেছু

মোর রূপহান

চিনেছু নিজরে মিতে

আঘাতে আঘাতে

বেদনাল বেদনাল;

সত্যতে কঠিন,

কঠিনরে বানাপাছু নাই -

সুপো নাকরের উগই বঞ্চনা।

আমৃত্যুর দুঃখর তপস্যা এ জনমহান–

সত্যর দারুণ মূল্য পানার সালেদে

মৃত্যুৎ হাবিতা ঋণ হজে দেনার সালেদে ॥

(त्थय क्यश)

### প্য়লা দিনর বেলিহানে

পয়স্পা দিনর বেলিহানে প্রশ্ন করেছিল সন্ত্বাগর নুয়া আবির্ভাবে— তি কুংগ ? নাপাছে উত্তর

বছর বছর গেছেগা লালয়া।
দিনর লয়ইল বেলিহানে
লয়নির প্রশুহান উচ্চারণ করেছিল
পশ্চিম সাগর পারে
নিক্তর সেন্দাৎতি কুংগ ?
নাগাছে উত্তর ॥

(শেষ মেখা)

#### সংসারর প্রাপ্ত বাতায়নে

আকখুলাগ বয়া এবে সংসারর প্রান্ত বাতায়নে
আহিৎ পড়ের দিগস্তর নীলিমাৎ অনন্তর ভাষা।
মিশুল আহের ছেয়াল বেড়েয়া
শিরীষর গাছেৎত শ্যামলর স্লিগ্ধ সখ্য বয়া।
বাজের মনেদে— নাগই দূরেই, নিয়াম দূরেই নাছে।
পথ চিন লীন অছে অন্তগিরি চূড়ার পিঠিৎ,
ন্তর্ম মিতে দিনান্তর পাস্থশালার দুয়ারে,
দ্রেয়ে শুলর ধায়া থায়া
লয়ছেগা তীর্থ মন্দির চূড়াগ .
উপেই বাজের সিংহদারে দিন অবসানর রাগিণী
যেগর মূর্ছনাহান তিলছেগা এ জনার যেতা যেতা হবা,
যেতারে শকছে প্রাণে ডিগল যাত্রার পথে
পূর্ণতার ইঙ্গিত জানেয়া
বাজের হৃদিৎ— নাগই দূরেই, নিয়াম দূরেই নাছে য়

(घाटतागा)

(\$)

মরণহে, তিহে মোর শ্যাম সমান। মেষ বরণ তোর, মেঘ জাটাজুট রক্ত কমল কর, রক্ত অধর পুট তাপ বিমোচন করুণ উর তোর

মৃত্যু অমৃত দের দান 🛚 আকুল রাধা হাদি অতি জর জর জঙের আহির পানি দিনহান ঝর ঝর তিহে মোর মাধব তিহে মোর মারুপ

> তিহে মোর তাপ সেচাদে। মরণ তি আইলে আহেদে। দ্বিয় ভূজে ভিতে দনে বানাপেয়া আহি দ্বগি মোর থদেনে জিপেয়া উরর গজে তোর কাদিয়া কাদিয়া গুমে বুজানি হাবি দেহ

তিতে নাউ পাহুরিয়া তিতে নাউ এরাদিয়া রাধা হৃদিগ তি

সুপো না বাগিয়া

ঠয়ে ঠয়ে থইতেই

অনুদিন অনুখন

অতুলন তোর বানাহান

গগন সঘন অছে,

তিমিরে বুজেছে হাবি

বিজুপি চকিত অতি

যোর মেঘ রব,

শাল তাল তরু

সভয়ে ঙাকছি হাবি,

প**ছ** বিজন যোর।

আখুলি যিতৌগা

তোর অভিসারে

তিহে মোর প্রিয়তম,

কি ফল বিচারে

ভয় বাধা হাবি

অভয় মৃর্তিগল

পছ দেহেইতই মোর

ভানু মাতের, অয়ি

রাধা ছিয়ে ছিয়ে

চঞ্চল চিত্তগ তোর।

জীবন রম্লুভ

মরণ অধিক তা

এবাকা তি করনে বিচার।

হাওন গগনে ঘোর ঘনঘটা নিশীথ যামিনীরে
কুঞ্জ পথে সথি কিসাদে যিতৌগা অবলা কামিনী রে।
উন্দ পবনে যমুনা তরজের থায়া থায়া গরজের মেহ
দমকের বিদ্যুত পথে তরু লৃষ্ঠিত নিককরে আছেতা দেহ।
ঘন ঘন রিমঝিম রিমঝিম বরিষের নীরদ পুঞ্জ।
শাল পিয়ালে তাল তমালে নিবিড় আধারে মাম কুঞ্জ।
মাতেদে হমাজি, এ দুরুযোগে কুঞ্জং নিরদয় কান।
দারুণ বাশি কিয়া বাজারতা সকরুণ রাধা নাঙ।
মোতিম হারে বেশ করেদে সিথি দেনে নিরালে।
বুকেদে লামছে এরে শিলছে এগাছি চুল বাধেদে চম্পক মালে।
গহন বনেদে তি নাযেইগা রাধা নওল কিশোরর কাজে
গরজের ঘন ঘন, বহু তর পেইতেই, মাতের ভানু তোর দাসে॥

(৩)

গহন কুসুম কুঞ্জগদে
পান্থরিয়া ত্রাস লোক লাজ
পিদিয়া চাক কণ্ডালা নীলে
অরিঙি আহি মুকসি গুল
ডালের কুসুম নুংশি ভার
ডালের ইন্দু অমৃত ধারা
মন্দ মন্দ ভূল রহিয়া
শাতত্তে হমাজি চম্ম পাহিয়া
চানে, তি, সম্বি শ্যাম রায়
মধুর বদন অমৃত সদন
আহো আহো সজনীবৃন্দ
শ্যামর পদারবিন্দ

মৃদুল মধুর বংশি বাজের
হমাজি আই আইনে ॥
ঠগই বুজেয়া প্রণয় ফুলে
কুঞ্জ বনেদে আই নে ॥
ডালের পাহিয়া সুরর সার
ইঙাল ঙালছে রাতিরে
লিসিং ফুলে কুঞ্জ বাহিয়া
বকুল যুথী জাতিরে ॥
আহিণি প্রেমে উতলা নার চন্দ্রমারে নিন্দেছে
চানা হমাজি শ্রীগোবিন্দ
ভানু সিংহ বন্দেছে ॥

(8)

হনেদে হনেদে রাধিকা থনে কুসুম মালিকা, কুঞ্জ কুঞ্জ বুলেছু সখি, শ্যাম চন্দ্র নেয়ছে ॥ দুলের কুসুম মঞ্জরী ভ্রমর বুলের গুঞ্জরি অলস যমুমা বাহিয়া মুঙে ললিত এলাল সালছে 🛚 বিরহ বিধুর কামিনী, শশী প্রালছে যামিনী, কুসুমহার অছেতা ভার হৃদিগ তেইর দহেছে অধর দ্বিয়ণি কাদিয়া স্থিরে দ্বিত্মান্ত বাদিয়া— কুঞ্জ ভবনে পাপিয়া কিয়া সুরে বাহেছে ॥ ইনাফি নেরগা খুলিয়া, मृष् जभीत वृणिया রাধা হৃদিগ চঞ্চ**লে**র কানন পথে চেয়ারে। আহি পানি ডালিয়া কুঞ্জগদে দেহিয়া ভানু মাতের – শূন্য কুঞ্জ শ্যাম চন্দ্র নেয়ারে 🛭

(¢)

হমাজি হমাজি রাধিকা তি
মৃদুল খয়াল শ্যাম আহের
পিদেদে গরেদে কুসুম হার,
সুন্দরি সিন্দুর দিয়া
সহচরী হাবি নাছ নাছ
চঞ্চল মঞ্জীর রৌয়ে
হমাজি, এবাকা ইস্তালো গর
মৃরতি করনে কুঞ্জ ভবন
মল্লিকা চামেলি বেলি
গিথ যূথি গিথ জাতি
খৌরাঙে আহি ভানুসিংহ
মৃদুল খয়াল শ্যাম আহের

চানে এবাকা আহিয়া।

মৃদৃল এলাল বাহিয়া।
পিদেদে নীল আদ্বিয়া।
কৈইদি করেদে রাদ্বিয়া।

মিলন এলা দিয়া হে।
কৃঞ্জ গগন সেয়া হে।
কৃঞ্জ গগন সেয়া হে।
কৃক্জ গগন সেয়া।

ফুলগি ছিড় লেইসাবিয়ে

গিথ বকুল হাবিয়ে।

কৃঞ্জ পথেদে রাহিয়া।

মৃদুল এলাল বাহিয়া।

(৬)

চিরইতাউ, না বেলেই মোরে না বেলেই সংসার গহনে নির্ভয় নির্ভর, নির্ভানে সজনে কাদাৎ থাক ॥ অধনর অর ধন, অনাথর নাথ অর হে, অবলর বল জরা ভারাতুরে নুয়া কর তিহে সুধা সাগর॥ এ হাক বুজা সূর্য তেরা, বিশ্ব বুজা প্রাণ,
এতার হাদিরমাহে মি শাছুতা মোর ফাম,
বিশ্বয়ে মোর জাগের এলাহান ॥
অসীম কালর যে হিল্লোলে জোয়ার ভাটাৎ ভুবন দুলের
নাড়ীদে মোর রক্তধারাৎ লাগেছে টান হান,
বিশ্বয়ে মোর জাগের এলাহান ॥
গাচে গাচে জাঙ বেলাছু বনর পথে পথে
হারৌয়ে মন চমক লাগের ফুলর নুংশি গতে

হিতারাছে আনন্দর এ দান,
বিস্ময়ে মোর জাগের এলাহান ॥
কান পাতেছু, আহি মেলেছু, ধরার বুকে প্রাণ ডালেছু
জানেছুতাৎ নাজানেছুর করেছু সন্ধান
বিস্ময়ে মোর জাগের এলাহান ॥

(b)

চিরবন্ধ চিরনির্ভর চিরশান্তি
তিহে প্রভূ
তিহে চিরমঙ্গল মারুপণ তোর জগতে,
চিরসঙ্গী চিরজনমে
চিরপ্রীতি সুধা নির্ঝর তিহে হৃদয়েশ তোর জন্মগঙ্গীত বাজের তোর জগতে
চিরদিনে চির নংতলে :

(8)

ভূবন বুজা আসন এহান
মোর হাদিগ বুজে পাতিয়া আন ॥
রাতির তেরা দিনর রবি আধার-ঙালর হাবিতা ছবি
তোর প্রক বুজেছে বাণীহানি — হাদিগ বুজে পাতিয়া আন ॥
ভূবন বীণার হাবিতা সুরে
মোর হাদিগ পুংনিং বুজা দেরে
নুঙেই নুংশির হাবিতা হারৌ ফুলর শকনি বৌরতা বারৌ
তোর করুণ ওড উদার পাণি হুদি এগৎ দেনে ভি আন ॥

তিতে

হারৌ অনে মোর এবেদে চেয়া চেয়া
তোর উঠানহানাৎ মিতে
বুলুরি থেবা গেয়া গেয়া ॥
তোর সকনি বাজের আয়া
সুরে সুরে বুকে পায়া
অউ আনন্দ নাছার ছন্দ
বিশ্বভুবন সেয়া সেয়া ॥
বুলে বুলে ঠইগ বীণাৎ দরতা লারা
গুঞ্জরিয়া গুঞ্জরিয়া দের খুমকরা ॥
তোর এ মিঙাল, তোর মাম এরে
ছ'হান নুঙেই দেরতা মোরে ।
মোর মুকসি বাহেরতানাই
তোর মুকসি চেয়া চেয়া ॥

(22)

এরেহে তোর আলোক ধেনু কুরাং বয়া বাজার বেণু তৃণই মুর তুলেছি গাতা, মিঙালে থাছি ধেনু এতা সূর্য তেরা দলে দলে দ রাহর মহাগগন তলে। গাছর ডেঙে শ্যামল পাতা; পুলছিতাক ফুলে ফলে॥

বিয়ান পরে দূরেই করে আধার অয়া সেন্দা সুরে আশা তিরাস মোরতা যেতা মোর জনমর রাখাল তিতে উড়েয়া ধূলি কুরাং যানা ।
নিজর কলে তোরকা আনা
বুলতারাতা কুরাং কৃতি—
ভাক দিতেইতা সেন্দা কালে ॥

কোন মিপ্তালে প্রাণর থংমেই লাগেয়া তি ধরাৎ আহর নাধক গিরক, প্রেমিক গিরক, পরাৎ আহর ॥

এ আকুল সংসারে

দুঃখ আঘাত তোর প্রাণেতে বীণা ঝংকার— এ

যোর বিপদহানাৎ
কোন মালকর মুকসি হানি দেহিয়া আহর ॥

তিতে কারে বিসারার

কিয়া থাংক হাবি নুঙেইৎ জ্বিগ তি লাগার ।

এসা' ব্যাকুল করে

কুংগরে তি বাদাপাছৎ উগইহে কাদার ॥

তোর চিন্তা কিৎতাউ নেই

ফুংগ থাং তোর লগ্গ খালককরি উহানেই

মরণ পাহরিয়া

কোন অনপ্ত প্রাণসাগরে হারৌয়ে বাহর ॥

(5¢)

কার মিলন চার বিরহী —
কুরাং তারে বিসারার ভব-অরণ্যৎ
কুটিল জটিল পহনে শাস্তি সুখ নেই হে তি মন।
চানে চানে তি চিত্ত কমলে চরণ পদ্ম আছে— হায়
অমৃত জ্যোতি কতি সুন্দর হে মহান।

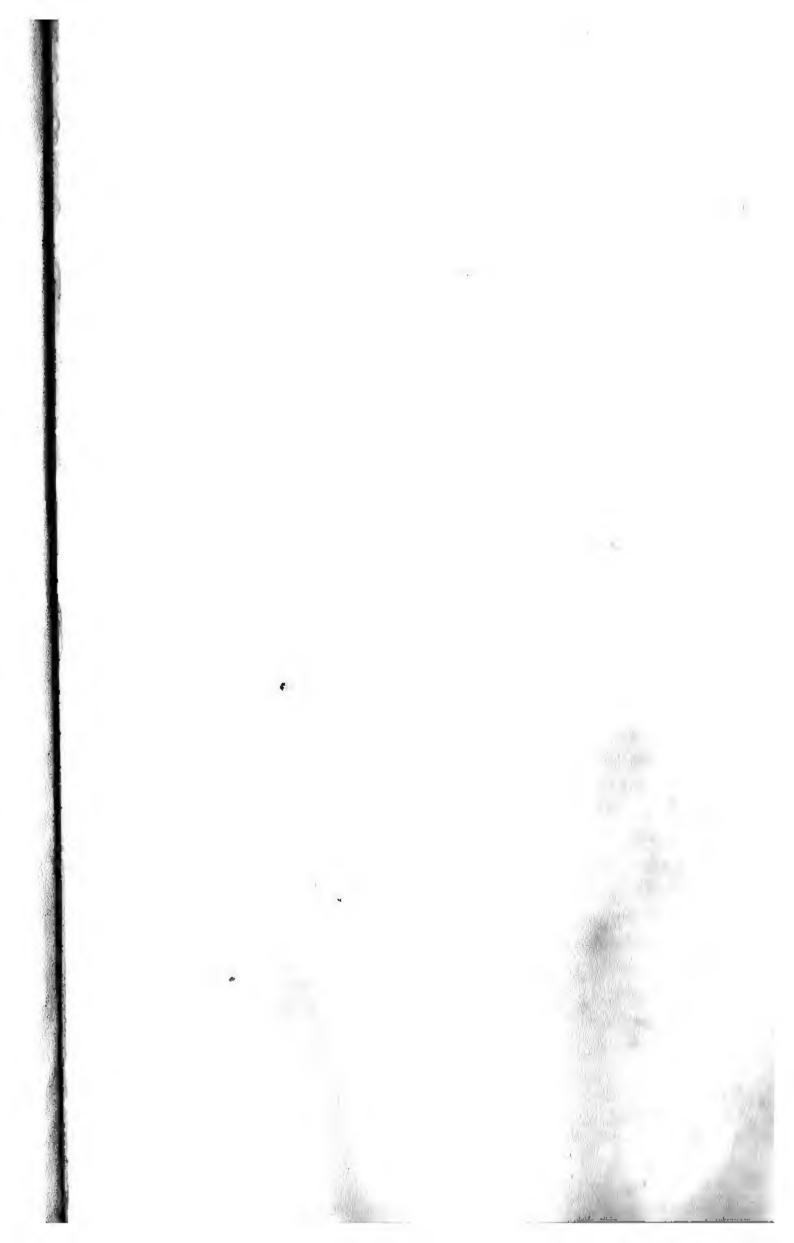
(84)

কুরাং হে উধাও অছে মোর ঠই উদাসী আজি বুজা বাদলে ॥ ঘন ঘন গুরু গুরু গরজের, বুম ঝমেয়া লামের দিক দিগন্তৎ পানি ধারা— মন সালর শূন্যহানাদে অনম্ভ অশান্ত বৌয়ে ॥ এ পরবাসে থানা কুংগ হায় । কুংগ থানা এ সংশয়ে সম্ভাপে শোকে ॥ এপেই কিগাই থইতই দুঃখ ভয় সন্ধটে— উসাদে আপন আগ নেই এ লপুকে হায় হে॥

(56)

গরেদে শ্রমর আহিল শুনগুনেয়া ।
মোরেতে কার কথা তা দের হুলেয়া ।
মিগুলে কোন গগনে মাধবী জাগলা বনে
আহিল অউ ফুল শাতনির পৌ আনিয়া
দিন এহান অউ কথাহান দের হুনেয়া
কিসাদে থানা গরে মনহান কিহান করের,
কিসাদে লালনি দিন দিন লেহেয়া
কি মায়া দের মাঠিয়া দিল কাম পাহুরেয়া
যারগা দিন এলার সুরে জাল বুনিয়া

মোরেতে কার কথা তা দের হনেয়া।







T. State Land Sep.

ধনজন্ম রাজকুমার লাও এহান ছন্মনাওহান। কবি গিরকে পৃথিবীর প্রায় হাবি প্রধান ভাষার প্রধান কৰিছ কৰিতা বিষ্ণুপ্ৰিয়া মণিপুরী ভাষাৎ অনুবাদ করেছে। জনম এছান রবীপ্রচর্চাল আছে কবি এগনে রবীন্দ্র বিশেষক্ষ আগ বুলিয়া দেশে বিদেশে সম্মান করতারা ৷ বিভিন্ন অনুষ্ঠানে গিরকে রবীন্দ্রনাথর গচ্ছে বকুডা দেরগা। *আকাশবাণীং* রবীন্দ্র অনুষ্ঠানর উপস্থাপনা করের। *উত্তরা* বুলিয়া রবীন্দ্রনাথ সম্পর্কিত লেরিক আহান সম্পাদনা করেছে। বাংলাদেশে আমত্রিত অয়া রবীন্দ্রনাথর গজে বকৃতা দিয়া গুণীজনর প্রশংসা অর্জন করেছে। ভারতর সাহিত্য একাডেমির অনুষ্ঠানে বিকুজিয়া মণিপুরী সাহিত্যর গজে বক্তৃতা লেছিলগা। বরাক উপভ্যকা বদ সাহিত্য ও সংস্কৃতি সম্ফেলন নাঙর প্রতিষ্ঠান ঔহানে গিরকরে রবীন্ত্র কবিডা বিষ্ণুপ্রিয়া মণিপুরী ভাষাৎ অনুবাদ করানির দায়িত্ব দেছিলা। বাংলাদেশর রবীন্দ্রগ্রেমী বিক্তুপ্রিয়া মণিপুরীর আগ্রহণ লেরিক এহান বাংলাদেশেৎত প্রকাশিত অইল। রবীন্দ্রনাথর ছলহান যথায়থ থয়া করেছে অনুবাদ কবিতা এডাল পাঠকে মূল কবিডার আখাদ উহান পেইতাই বুলিয়া আশা করিয়ার।

